

## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

### A. Vispārīgie noteikumi un nosacījumi

#### 1. Vispārīgi / Piemērošanas joma

- 1.1. Šie Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi (turpmāk tekstā – **Noteikumi**) attiecas uz visiem *GEA Group AG* vai jebkura ar to saistītā uzņēmuma (t. i., uzņēmuma vai citas uzņēmējdarbības vienības, kas tieši vai netieši ar vienu vai vairāku starpnieku starpniecību kontrolē *GEA Group AG*, ir tās kontrolē vai atrodas kopīgā kontrolē ar *GEA Group AG*) preču un pakalpojumu iepirkumiem, tostarp piedāvājumiem, konsultācijām un citiem papildu pakalpojumiem (**Piegādes**). Šajā nolūkā uzskata, ka uzņēmums vai cita uzņēmējdarbības vienība kontrolē citu personu vai uzņēmumu, ja šī pirmā persona vai uzņēmums ir pilnvarots tieši vai netieši, ar vienu vai vairāku starpnieku starpniecību vai kā citādi vadīt vai kontrolēt otras personas vai uzņēmuma vadību, kā arī kam tieši vai netieši pieder akcijas vai citas kapitāla daļas, balsstiesības vai līgumtiesības, tas ir komandītsabiedrības galvenais partneris vai kā citādi) (turpmāk tekstā – **Saistītie uzņēmumi**) (turpmāk tekstā – **GEA**).
- 1.2. Šie Noteikumi attiecas tikai uz visiem darījumiem ar piegādātāju, kuram ir veikts pirkuma pasūtījums (turpmāk tekstā – **Piegādātājs**).
- 1.3. Pastāvīgu darījumu attiecību ietvaros šie Noteikumi attiecas arī uz jebkuru turpmāku pirkuma pasūtījumu, pirkuma līgumu, piegādes līgumu, līgumu par darbu veikšanu, pakalpojumu līgumu vai citu līgumu (kopā saukti – **Līgums**) ar Piegādātāju, un *GEA* nav jāatsaucas uz šiem Noteikumiem katrā atsevišķā gadījumā.
- 1.4. Šie Noteikumi ir piemērojami ekskluzīvi. Jebkurī ar visi pretrunīgi vai vispārīgi noteikumi un nosacījumi vai noteikumi un nosacījumi, kas atšķiras no šiem Noteikumiem vai Piegādātāja vai trešo personu normatīvajiem noteikumiem, tiek izslēgti un ir piemērojami tikai tad, ja un ciktāl *GEA* ir skaidri rakstveidā piekritusi to piemērošanai. Tas attiecas arī uz gadījumiem, ja *GEA* nav nepārprotami iebildusi pret šādu pretrunīgu vai atšķirīgu Piegādātāja vispārīgo noteikumu un nosacījumu spēkā esību vai ja tā ir pieņēmusi vai samaksājusi par Piegādēm bez atrunām.
- 1.5. Jebkuru pretrunu vai neatbilstību gadījumā noteicošie ir dokumenti šādā secībā: 1) attiecīgais pirkuma vai pakalpojuma līgums, 2) pirkuma pasūtījums, 3) jebkurš cits *GEA* dokuments, kas pievienots pirkuma pasūtījumam vai uz kuru ir atsauce pirkuma pasūtījumā, 4) šie Noteikumi un 5) visi Piegādātāja dokumenti, kas pievienoti Līgumam vai uz kuriem ir atsauce Līgumā.
- 1.6. Komerčiālos noteikumus interpretē saskaņā ar *Incoterms®*, kas ir piemērojami Līguma noslēgšanas brīdī spēkā esošajā redakcijā.
- 1.7. Ciktāl šajos Noteikumos vai citās Līguma daļās ir atsauce uz
  - (i) prasību par rakstveida formu, pietiek ar teksta formu (tostarp faksu un e-pastu), ja vien nav skaidri noteikts citādi;
  - (ii) "dienas", "nedēļas" vai "mēneši" attiecas uz kalendārajām dienām, kalendārajām nedēļām vai kalendārajiem mēnešiem, ja vien nav skaidri noteikts citādi.
  - (iii) "Bankas darba dienas" ir visas dienas, izņemot sestdienas, svētdienas un svētku dienas *GEA* juridiskajā adresē, kad *GEA* juridiskajā adresē ir atvērta banka.

#### 2. Līguma noslēgšana, formālās prasības

- 2.1. Līguma noslēgšanai starp *GEA* un Piegādātāju ir nepieciešams rakstveida pirkuma pasūtījums vai rakstveida *GEA* pasūtījuma apstiprinājums.
- 2.2. Ja pirms *GEA* pirkuma pasūtījuma nav iesniegts saistošs Piegādātāja piedāvājums, *GEA* ir tiesības atsaukt pirkuma pasūtījumu, ja *GEA* nesaņem Piegādātāja pasūtījuma apstiprinājumu piecu (5) Bankas darba dienu laikā pēc šāda pirkuma pasūtījuma saņemšanas. Ja Piegādātāja pasūtījuma apstiprinājums satur ziņu atšķiras no *GEA* pirkuma pasūtījuma, Piegādātājam tas skaidri jānorāda pasūtījuma apstiprinājumā; šādas atkāpes kļūst par Līguma sastāvdaļu tikai tad, ja *GEA* tās skaidri rakstveidā akceptē. Līgums starp *GEA* un Piegādātāju tiek noslēgts arī tad, ja Piegādātājs veic piegādes, kas norādītas pirkuma pasūtījumā, bez atrunām. Turpmākām izmaiņām pirkuma pasūtījumā ir nepieciešams *GEA* rakstveida apstiprinājums.
- 2.3. Ja *GEA* pirkuma pasūtījumā atsauca uz konkrētu paredzēto lietojumu, Piegādātājam ir pienākums pirms Līguma noslēgšanas rakstveidā informēt *GEA*, ja pirkuma pasūtījumā norādītās Piegādes bez ierobežojumiem nav piemērotas Līgumā noteiktajam paredzētajam lietojumam.
- 2.4. Par izmaksu aprēķinu sagatavošanu, kā arī par piedāvājumu sagatavošanu, tostarp par saistīto plānu, paraugu vai modeļu sagatavošanu, *GEA* nemaksā, ja vien nav skaidri noteikts citādi.
- 2.5. Piegādātāja piedāvājumi ir saistošas nodomu deklarācijas, ja vien tajos nav norādīts citādi. *GEA* var pieņemt Piegādātāja piedāvājumu noslēgt Līgumu, iesniedzot rakstveida pirkuma pasūtījumu 14 (četrpadsmit) dienu laikā pēc tā iesniegšanas, ja vien Piegādātājs nav norādījis ilgāku pieņemšanas termiņu. Līdz šī termiņa (piedāvājuma derīguma termiņa) beigām Piegādātājam ir saistošs tā piedāvājums. *GEA* klusēšana neattiecināma paļaušanos uz Līguma noslēgšanu. Ja Piegādātājs *GEA* piedāvājumu pieņem ar novēlošanos, Piegādātājs par to nekavējoties rakstveidā informē *GEA*.

#### 3. Grozījumi, izmaiņu rīkojumi un atteikšanās:

- 3.1. Līgumu nevar grozīt, un nevienas izmaiņu rīkojums nav spēkā, ja to rakstveidā nav parakstījis *GEA* pilnvarots pārstāvis. Netiek uzskatīts, ka *GEA* ir atteikusies no jebkura Līguma noteikuma, izņemot gadījumus, kad tas ir izdarīts skaidri rakstveidā.
- 3.2. *GEA* jebkurā laikā var dot Piegādātājam norādījumus, kas ir nepieciešami vai piemēroti Piegāžu izpildei, tostarp norādījumus par defektu novēršanu saskaņā ar Līgumu.
- 3.3. *GEA* var jebkurā laikā mainīt pasūtījumus, vai nu dodot skaidru norādījumu par izmaiņu pasūtījumu, vai arī pieprasot Piegādātājam iesniegt izmaiņu pasūtījuma priekšlikumu.
- 3.4. Ja instrukcijā nav skaidri norādīts, ka tā ir izmaiņu pasūtījuma instrukcija, bet Piegādātājs tomēr uzskata, ka tas ir izmaiņu pasūtījums, Piegādātājs nekavējoties rakstveidā informē *GEA*, sniedzot detalizētu pamatojumu savam viedoklim. Šādu paziņojumu sniedz ne vēlāk kā piecas dienas pēc instrukciju datuma. Ja Piegādātājs nesniedz paziņojumu saskaņā ar iepriekš minēto teikumu, tas nozīmē, ka Piegādātājs piekrīt, ka instrukcija nav Līguma grozījums, un jebkādas Piegādātāja tiesības apgalvot pretējo tiek uz visiem laikiem atceltas. Ja Piegādātājs laikus rakstveidā paziņo *GEA*, ka instrukcija ir uzskatāma par izmaiņu rīkojumu, instrukcija tiek uzskatīta par ierosinātā izmaiņu rīkojuma pieprasījumu, un tiek piemērots nākamais punkts.
- 3.5. Ja *GEA* pieprasa izmaiņu pasūtījuma priekšlikumu, Piegādātājs uz sava rēķina sniedz rakstveida atbildi pēc iespējas ātrāk, taču ne vēlāk kā piecas (5) darba dienas pēc *GEA* pieprasījuma, norādot, kā var veikt izmaiņu pasūtījumu, un jebkādas korekcijas, kas jāveic Līgumā, tostarp cenu un piegādes datumu (-us). Ja *GEA* minētajā termiņā nesaņem no Piegādātāja rakstveida priekšlikumu ar detalizētu informāciju par jebkādiem Līguma pielāgojumiem, tiek uzskatīts, ka Piegādātājs ir uz visiem laikiem atteicies no jebkādam tiesībām attiecībā uz tiem.
- 3.6. Izņemot gadījumus, kad *GEA* rakstveidā piekrīt Piegādātāja ierosinātajiem Līguma pielāgojumiem, *GEA* pamatoti nosaka Līguma pielāgojumus, tostarp cenu un piegādes datumu (-us), saskaņā ar šo punktu. Šādu noteikšanu *GEA* var veikt brīdī, kad tā izdod norādījumu par procedūras uzsākšanu, vai saprātīgā termiņā pēc šāda norādījuma izdošanas; pēdējā minētajā gadījumā Piegādātājs nedrīkst atturēties no norādījuma izpildes, pamatojoties uz to, ka Līguma korekcijas nav pilnībā vai daļēji noteiktas. Ja vien rakstveidā nav panākta cita vienošanās, *GEA* veiktā Līguma korekcija ir vienāda ar tiesšajām, papildu pamatotajām izmaksām par Piegādātāja aprīkojumu, materiāliem un komunālajiem pakalpojumiem, aprīkojuma nomas maksu un Piegādātāja personālu uz vietas, kas nepieciešams izmaiņu pasūtījuma izpildei, kā arī pievienojot 5% pakalpojuma maksu par šādu materiālu izmaksu apstrādi. Jebkuras piegādes termiņu un personāla izmaksu korekcijas nosaka saskaņā ar šā punkta noteikumiem.

#### 4. Apturēšana:

*GEA* var jebkurā laikā dot rīkojumu Piegādātājam apturēt visu vai daļas Piegāžu izpildi jebkāda iemesla dēļ, par to rakstveidā paziņojot Piegādātājam. Apturēšanas laikā Piegādātājs aizsargā un nodrošina apturētās Piegādes pret nolietošanos, zudumiem un bojājumiem un veic visas citas *GEA* pieprasītās darbības. Piegādātājs kā vienīgo un ekskluzīvo tiesiskās aizsardzības līdzekli ir tiesīgs saņemt atlīdzību par tā dokumentētajām izmaksām un izdevumiem, kas radušies tieši šādas apturēšanas dēļ, ja apturēšana pārsniedz 60 dienas. Tomēr Piegādātājam nav tiesību uz termiņa pagarinājumu vai šādu izmaksu un izdevumu segšanu, ciktāl *GEA* apturēšana ir pilnībā vai daļēji saistīta ar Piegādātāja apstākļiem, tostarp, bet ne tikai, ar garantijas vai citu iepirkuma pasūtījumā noteikto saistību pārkāpuma seku novēršanu, piemēram, ja Piegādātājs nav aizsargājis, uzglabājis un nodrošinājis Piegādes.

## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

### 5. Cenas, samaksas noteikumi

- 5.1. Saskaņotās cenas ir saistošas, un tās ir *FCA (Incoterms®)*, pieskaitot likumā noteikto pievienotās vērtības nodokli pēc likmes, kas ir spēkā piegādes brīdī. Cenas ir iekļauts viss, kas Piegādātājam jāveic, lai izpildītu savas Līgumā noteiktās saistības, jo īpaši, bet ne tikai, iepakojums, transports, kravas pārvadāšana, izkraušana, apdrošināšana, muitas nodevas, nodokļi, montāžas izmaksas un citas papildu izmaksas, ja vien rakstveidā nav panākta cita vienošanās.
- 5.2. *GEA* patur tiesības atzīt, ka piegādes ir pārsniegtas vai nepietiekamas.
- 5.3. Piegādātāja maksājuma pieprasījums – neskarot citas juridiskās prasības – ir jāapmaksā tikai pēc tam, kad (i) *GEA* ir pilnībā saņēmusi Piegādes vai, ja ir nepieciešama Pieņemšana, pēc Pieņemšanas, kā arī (ii) 60 dienu laikā pēc tam, kad ir saņemts atbilstošs un pārbaudīts rēķins. Ja maksājums tiek veikts 14 dienu laikā, *GEA* ir tiesīga ieturēt 3% atlaidi. Ja *GEA* izņēmuma kārtā pieņem daļējas piegādes, atlaides periods netiek uzskāts.
- 5.4. Visos Piegādātāja rēķinos, neskarot nekādas juridiskās prasības, kas jāievēro jebkurā gadījumā, ir jānorāda šāda minimālā informācija: i) *GEA* pirkuma pasūtījuma numurs, ii) atbildīgās kontaktpersonas *GEA* un Piegādātāja uzņēmumā, iii) preces pa pozīcijām, iv) daudzums, v) Piegādātāja nodokļu maksātāja numurs, vi) *GEA* nodokļu maksātāja numurs (piem., PVN numurs, GST numurs, W-9 u. c.) un (vii) vai tiek veikta daļēja, pārmerīga, tsa, parauga vai atlikuma piegāde, ja tāda tiek veikta. Ja viena vai vairākas no šīm detaļām nav norādītas un tādējādi *GEA* rēķina apstrāde parastā darba gaitā aizkavējas, 5.3. punktā noteiktie maksājumu termiņi tiek pagarināti par kavējuma laiku.
- 5.5. Ja *GEA* valstī kā klientam saskaņā ar vietējiem nodokļu likumiem cenai būtu jāpiemēro ieturējuma nodokļi, *GEA* ir atļauts ieturēt maksimālo nodokļa summu, kā noteikts līgumā par nodokļu dubultās uzlikšanas novēršanu starp Piegādātāja valsti un *GEA* rezidences valsti. Piegādātājs ir atbildīgs par to, lai tiktu izpildītas formālās prasības atbrīvojumam no nodokļiem un nodokļu samazinājumam; visus nepieciešamos dokumentus (piemēram, rezidences apliecības), kas attiecas uz šādu atbrīvojumu no nodokļiem/nodokļu samazinājumu, iesniedz un/vai sagādā Piegādātājs.
- 5.6. Ja vien Līgumā nav noteikts citādi, rēķina oriģinālu nosūta divos eksemplāros.
  - 5.6.1. vai nu elektroniski uz centrālo e-pasta adresi, ko kopīgojusi *GEA* (vēlams),
  - 5.6.2. vai arī, ja elektroniskā nosūtīšana nav iespējama, piemēram, vietējās valsts noteikumu dēļ, pa pastu uz *GEA* pirkuma pasūtījumā norādīto adresi.
- 5.7. Lai maksājums tiktu veikts savlaicīgi, pietiek, ja *GEA* bankā ir saņemts attiecīgs pārskaitījuma rīkojums. Bankas nodevas un izdevumus sedz Piegādātājs.
- 5.8. *GEA* veiktie maksājumi nav ne Piegāžu pieņemšana, ne norēķinu apstiprināšana, ne arī atzīšana, ka Piegādēm nav defektu un/vai tās ir piegādātas laikus.
- 5.9. Piegādātāja prasījumus, kas izriet no Līguma, drīkst nodot trešām personām tikai ar iepriekšēju *GEA* rakstveida piekrišanu.
- 5.10. *GEA* ir tiesības uz ieskaitu un aizturējuma tiesībām bez ierobežojumiem likumā noteiktajā apmērā. Piegādātājam ir tiesības uz ieskaitu un ieturējuma tiesībām tikai tādā apmērā, kādā prasījumi pret *GEA* (i) ir neapstrīdami vai (ii) ir galīgi noteikti tiesā, vai (iii) izriet no tām pašām līgumattiecībām, no kurām izriet *GEA* prasījums, un ir samērīgi ar to.
- 5.11. Piegādātājs nav tiesīgs pieprasīt nokavējuma procentus. Maksājuma kavējuma gadījumā *GEA* apņemas maksāt likumiskos procentus astoņu procentu punktu apmērā, kas pārsniedz attiecīgo Eiropas Centrālās bankas bāzes procentu likmi gadā.
- 5.12. Ja par pakalpojumiem tiek izrakstīts rēķins par stundām, Piegādātājam pirms darba uzsākšanas tas ir jāziņo *GEA* atbildīgajam līgumslēdzēja koordinātoram vai viņa pārstāvim.
- 5.13. Darba laika uzskaites lapas galvenokārt sagatavo uz *GEA* sniegtajām veidlapām vai citā formātā, par kuru *GEA* un Piegādātājs ir vienojušies, un katru dienu iesniedz *GEA* līgumslēdzēja koordinātoram vai viņa pārstāvim, lai tas tās parakstītu. Darba laika uzskaites lapās jānorāda sniegtie pakalpojumi un darbības periodi. Ciktāl *GEA* nodrošina Piegādātājam darba laika uzskaites lapu veidlapas, Piegādātājs izmanto tikai šīs veidlapas.

### 6. Bankas garantijas:

- 6.1. Pēc *GEA* pieprasījuma jebkurš avansa maksājums, kas jāveic *GEA*, ir jānodrošina ar avansa bankas garantiju avansa maksājuma apmērā. Turklāt Piegādātājs pēc pieprasījuma sniedz *GEA* beznosacījumu 10% (no līguma vērtības) izpildes garantiju kā nodrošinājumu *GEA*, ka Piegādātājs izpilda savas saistības saskaņā ar Līgumu. Jebkurai bankas garantijai, ko sniedz Piegādātājs, jābūt neatsaucamai, beznosacījumu un pēc pieprasījuma, tā jāsaņem ne vēlāk kā 15 dienas pēc Līguma noslēgšanas dienas, tai jābūt *GEA* pieņemamā formā un saturā, un to iesniedz pirmās klases banka. Avansa maksājuma garantijas termiņš beidzas pēc tam, kad *GEA* ir pieņēmusi visas Piegādes. Izpildes garantija beidzas pēc garantijas termiņa beigām, ja visi trūkumi ir novērsti.

### 7. Piegādes

- 7.1. Ja vien nav panākta cita vienošanās, piegādes tiek veiktas, pamatojoties uz *FCA*, ieskaitot izkraušana uz Līgumā norādīto piegādes vietu (**Piegādes vieta**). Ja Piegādes vieta nav norādīta un ja nav panākta cita vienošanās, piegāde tiek veikta uz *GEA* uzņēmējdarbības veikšanas vietu. Piegādātājs Piegādēm bez maksas pievieno dokumentāciju, kas pienākas saskaņā ar Līgumu, kā arī citus pienākošos dokumentus. Ja vien nav panākta cita vienošanās, Piegādātājam nav tiesību uz daļējam piegādēm vai daļējiem pakalpojumiem.
- 7.2. Piegādātājs iesaiņo Piegādes saskaņā ar *GEA* iesaiņošanas instrukcijām un prasībām. Jebkurā gadījumā Piegādātājam Piegādes ir jāiepakoj un jānodrošina pret tipiskiem transporta bojājumiem. Piegādātājs apdrošina Piegādes transportēšanai. Turklāt iepakojumam jābūt piemērotam, lai vismaz sešus (6) mēnešus, ja vien nav panākta vienošanās par ilgāku termiņu, aizsargātu Piegādes pret bojājumiem, piemēram, rūsu vai koroziju. Iepakojumu marķē tā, lai preču saturu, vienību skaitu, konteineru/ kastes numuru un svaru (neto/bruto) varētu nolasīt no viena (1) metra attāluma. Visiem koka iepakojuma materiāliem, tostarp paliktņiem, bet ne tikai tiem, jāatbilst ISPM15.
- 7.3. Katrai Piegādei pievieno attiecīgo piegādes pavadzīmi divos eksemplāros. Visos piegādes rēķinos un nosūtīšanas dokumentos jānorāda (i) *GEA* attiecīgā pirkuma pasūtījuma numurs, (ii) pirkuma pasūtījuma datums un (iii) ja iespējams, *GEA* norādītais pozīcijas numurs, (iv) piegādes vieta un (v) ražotāja nosaukums un adrese, (vi) pozīcijas apraksts, (vii) kartona kastes daudzums, sērija/partija un informācija par nepieciešamo palešu nomaiņu Piegādātāja uzņēmumā uz visiem dokumentiem.
- 7.4. Piegādātājs apņemas nodrošināt, ka Piegādēm ir CE marķējums vai pievienota ES atbilstības deklarācija vai iekļaušanas deklarācija, ciktāl tas ir nepieciešams. Piegādātājs apņemas ievērot prasības, kas iepakojumam noteiktas iepakojuma likumā.

### 8. Piegādes datumi, kavējumi

- 8.1. Saskaņotie Piegādes datumi un termiņi vai pabeigšanas datumi un termiņi (turpmāk tekstā – **Piegādes datumi**) ir saistoši. Ja Līgumā nav norādīts Piegādes datums, Piegādes jāveic 14 dienu laikā.
- 8.2. Laiks ir būtisks nosacījums.
- 8.3. Lai ievērotu Piegādes datumus, Piegādēm ir jābūt nodotām *GEA* Piegādes vietā attiecīgajos Piegādes datos.
- 8.4. Piegādes datums netiek uzskatīts par izpildītu, kamēr Piegāde ir nepilnīga vai neatbilstīga.
- 8.5. Ja Piegādēm ir nepieciešama Pieņemšana, attiecīgais Piegādes datums ir ievērots, ja Piegādātājs Piegādes datumā nodrošina *GEA* atbilstošas Piegādes, kas ir gatavas Pieņemšanai. Pirmstermiņa piegādes nav atļautas, ja vien *GEA* iepriekš rakstveidā nepiekrīt pirmstermiņa piegādei. *GEA* veiktā pirmstermiņa piegādes pieņemšana neietekmē sākotnēji noteikto piegādes datumu. Maksājumu un atlaižu termiņi tiek piemēroti tikai no saskaņotā piegādes datuma.
- 8.6. Ja Piegādātājam kļūst zināmi apstākļi, kas varētu apdraudēt pienācīgu un savlaicīgu piegādi, Piegādātājam nekavējoties rakstveidā jāinformē *GEA*, norādot kavēšanās iemeslus un paredzamo kavēšanās ilgumu. *GEA* ir tiesības pieprasīt Piegādātājam daļēju piegādi bez papildu transporta izmaksām, ciktāl tādējādi var samazināt iespējamos piegādes kavējumus, ja vien šāda daļēja piegāde Piegādātājam nav nepamatota. Pienākums ievērot Piegādes termiņus paliek nemainīgs.
- 8.7. Ja Līgumā noteiktie Piegādes termiņi vai citi Līgumā noteiktie termiņi tiek pārsniegti tādu apstākļu dēļ, par kuriem ir atbildīgs Piegādātājs, *GEA* ir tiesības pieprasīt līgumsodu 0,5% apmērā par katru nokavēto dienu, bet ne vairāk kā 10% no Līgumā noteiktās neto cenas par

## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

- Piegādēm, par kurām nav izpildītas saistības. Turpmākās prasības par zaudējumiem paliek neskartas. Tomēr jau samaksātos līgumsodus ieskaita šajā summā. *GEA* var pieprasīt līgumsodu arī tad, ja Piegādes pieņemšanas brīdī netiek veikta atruna, tomēr pēc Piegādes galīgā maksājuma veikšanas *GEA* var pieprasīt līgumsodu tikai tad, ja attiecīgā atruna tika deklarēta galīgā maksājuma brīdī.
- 8.8. Gadījumā, ja Piegādātājs neveic Piegādi vai veic Piegādi ar nokavēšanos, visas tiesības, kas *GEA* pienākas saskaņā ar piemērojamiem tiesību aktiem, paliek spēkā bez ierobežojumiem.
9. Pieņemšana, riska nodošana
- 9.1. Piegādes ir oficiāli jāpieņem tikai tad, ja par to ir skaidri vienojušies *GEA* un Piegādātājs vai ja tas izriet no līgumā noteiktajiem noteikumiem (**Pieņemšana**).
- 9.2. Ja vien nav panākta cita vienošanās, *GEA* var – neskarot turpmākās juridiskās prasības – paziņot par Pieņemšanu jebkurā gadījumā ne vēlāk kā 30 dienas pēc atbilstošu Piegāžu saņemšanas. Piegāžu nodošana ekspluatācijā vai izmantošana izmēģinājuma kārtā pati par sevi nenozīmē to Pieņemšanu. Daļēja Pieņemšana parasti tiek izslēgta. Daļēja Pieņemšana notiek tikai pēc *GEA* pieprasījuma, ja citādi Piegādes tiktu galīgi izņemtas no turpmākās tehniskās pārbaudes sakarā ar Līguma izpildes gaitu. Visos citos aspektos *GEA* tiesības un pienākumus attiecībā uz Pieņemšanu reglamentē tiesību aktu noteikumi.
- 9.3. Piegāžu gadījumā, kurām nav nepieciešama uzstādīšana un montāža, risks pāriet *GEA* pēc Piegādes nodošanas Līgumā noteiktajā Piegādes vietā. Ja Piegādes ietver arī uzstādīšanu un montāžu, risks pāriet uz *GEA* pēc Piegāžu pieņemšanas vai, ja *GEA* nav pienākuma pieņemt Piegādes, pēc to nodošanas pēc uzstādīšanas un montāžas.
10. Kvalitāte, pārbaude, uzstādīšana, testēšana un pārņemšana:
- 10.1. Piegādātājam jāievieš un jāuztur kvalitātes kontroles sistēma, lai pierādītu atbilstību Līguma prasībām. Piegādātājam ir jāievēro *GEA* kvalitātes nodrošināšanas prasības, kas var tikt grozītas.
- 10.2. Gadījumā, ja *GEA* veic testēšanu un pārbaudi, Piegādātājs nodrošina visu aparāturu, palīdzību, dokumentus un citu informāciju, elektroenerģiju, aprīkojumu, degvielu, palīgmateriālus, instrumentus, darbaspēku, materiālus un atbilstoši kvalificētu un pieredzējušu personālu, kas nepieciešams, lai efektīvi veiktu testus.
- 10.3. Rūpnieciskās Pieņemšanas testēšanai (*FAT*) jānotiek projekta grafikā noteiktajā datumā. Ja projekta grafikā nav noteikts *FAT* datums, Piegādātājs vienojas ar *GEA* par *FAT* norises laiku un vietu. *GEA* var mainīt norādīto testēšanas vietu vai detaļas vai uzdot Piegādātājam veikt papildu testēšanu bez papildu izmaksām *GEA*.
- 10.4. *FAT* jāveic Piegādātāja vadībā un, ja to pieprasa *GEA*, *GEA* klātbūtnē. *FAT* veic saskaņā ar *GEA* prasībām, nozares vispārpieņemto praksi un vispārpieņemtiem standartiem, lai nodrošinātu, ka tas sniedz patiesu un godīgu priekšstatu par Līgumā noteikto prasību izpildi.
- 10.5. *FAT* ir bez nosacījumiem jāapstiprina *GEA*, pirms Piegādes tiek izvestas no Piegādātāja ražošanas vietas un pirms Piegādātājam ir tiesības saņemt sertifikātu par *FAT* nokārtošanu. Tas, ka *GEA* ir apstiprinājusi *FAT*, neatbrīvo Piegādātāju no pilnīgas atbildības par Līguma prasību izpildi. Pēc apstiprinātā *FAT* Piegādātājs sagatavo *FAT* testēšanas ziņojumu, ko paraksta abas puses.
- 10.6. Ja *GEA* liecina, ka Piegādes neatbilst Līgumam, tostarp tehniskajām prasībām, *FAT* nav izturēts. Piegādātājs nekavējoties novērš visus defektus. Kad defekti ir novērsti, Piegādātājs par to paziņo *GEA*. *GEA* var pieprasīt, lai *GEA* noteiktajā termiņā tiktu veikts otrais *FAT*. Ja arī otrais *FAT* ir neveiksmīgs, *GEA* var pieprasīt vēl vienu *FAT* un/vai izmantot savus tiesiskās aizsardzības līdzekļus pārkāpuma gadījumā, tostarp tiesības nekavējoties izbeigt Līgumu. Otrā *FAT* neveiksmes gadījumā Piegādātājs apņemas atbildināt *GEA* zaudējumus un jebkuras citas izmaksas, kas radušās neveiksmīga *FAT* dēļ.
- 10.7. Visas izmaksas un zaudējumus, kas saistīti ar otro *FAT* un jebkuru nākamo *FAT*, sedz Piegādātājs.
- 10.8. Pēc Piegādes nodošanas ekspluatācijā Uzstādīšanas vietā ne vēlāk kā noteiktajā Pieņemšanas-nodošanas datumā ir jāveic un jāuztur Klientpuses akcepttestēšana (*SAT*). *SAT* mērķis ir pierādīt, ka Piegādes ir Līgumā noteiktajā stāvoklī. *SAT* ir jāveic saskaņā ar Līgumā noteiktajām prasībām, kā arī saskaņā ar nozares vispārpieņemto praksi, lai nodrošinātu, ka tas sniedz patiesu un godīgu priekšstatu par Piegāžu darbības spēju un jauku. Ja Līgumā nav norādīts *SAT* protokols, *GEA* nodrošina Piegādātāju ar vienu protokolu ne vēlāk kā 10 dienas pirms testēšanas.
- 10.9. Ja vien nav panākta cita vienošanās, Piegādātājs veic Piegādes saskaņā ar *SAT* uz savu risku un uz sava rēķina nodrošina testēšanas un mērīšanas līdzekļus un pietiekamu darbinieku skaitu.
- 10.10. Piegādes pieņemšana-nodošana ir atkarīga no tā, vai Piegāde atbilst visām Līgumā noteiktajām prasībām, savukārt, ja *SAT* pierāda, ka Piegāde (ieskaitot visu dokumentāciju) visos aspektos atbilst Līgumam, Piegādātājs var pieprasīt, lai *GEA* sagatavo Pieņemšanas-nodošanas aktu, ko paraksta abas puses un ar kuru Piegādes risks pāriet *GEA*. Ja *SAT* rezultāti nav pieņemami, *GEA* var norādīt *SAT*.
- 10.11. Pēc tam Piegādātājs nekavējoties veic nepieciešamās izmaiņas un uzaicina *GEA* uz jaunu *SAT* saskaņā ar iepriekš minēto procedūru. Ja *SAT* rezultāts nav pieņemams arī otrreiz, Piegādātājs apņemas atbildināt *GEA* zaudējumus un jebkuras citas izmaksas, kas radušās šīs neveiksmes dēļ.
11. Īpašuma tiesības, licences
- 11.1. Neatkarīgi no tā, vai Piegādes ir jāpieņem *GEA*, *GEA* iegūst īpašumtiesības uz Piegādēm brīdī, kad Piegādes tiek nodotas Līgumā noteiktajā Piegādes vietā, ja vien nav panākta cita vienošanās. Ja ir panākta vienošanās par īpašumtiesību paturēšanu par labu Piegādātājam, tam ir vienkāršas īpašumtiesību paturēšanas sekas. *GEA* noraida pagarinātu vai paplašinātu īpašumtiesību paturēšanu. Ja Piegādātājs patur īpašumtiesības uz Piegādēm pretēji Līgumam, *GEA* saglabā tiesības uz īpašumtiesību beznosacījumu nodošanu pat tad, ja *GEA* pieņem Piegādes. Piegādātājs jebkurā gadījumā nodod īpašumtiesības uz piegādēm *GEA* vēlākais tad, kad *GEA* samaksā pirkuma cenu. *GEA* ir tiesīga apvienot, apstrādāt vai kombinēt Piegādes, kas piegādātas, paturot īpašumtiesības parastas uzņēmējdarbības darbības gaitā, un pārdot tās tālāk.
- 11.2. Piegādātājam jānodrošina, ka *GEA* iegūst neekskluzīvas un nododamas lietošanas tiesības, neierobežotas laikā, teritorijā un saturā, uz visu ar autortiesībām aizsargāto saturu vai saturu, ko aizsargā intelektuālā vai rūpnieciskā īpašuma tiesības, kas ietvertas Piegādēs. Tas ietver izmantošanu pašu vai trešo personu veiktajās darbībās, ko veic paši vai trešās personas, kā arī to reproducēšanu, izplatīšanu, prezentēšanu, izstādīšanu, apstrādi vai pārveidošanu.
12. Rasējumi, plāni, instrumenti
- 12.1. Piegādātājs bez maksas sniedz *GEA* visus rasējumus un citus tehniskos dokumentus, kas sagatavoti Līguma izpildei. Intelektuālā īpašuma tiesības uz šiem rasējumiem un dokumentiem paliek nemainīgas.
- 12.2. *GEA* apstiprinājums rasējumiem, aprēķiniem un citiem tehniskajiem dokumentiem neietekmē Piegādātāja atbildību par Piegādēm saskaņā ar Līgumu. Ja vien Piegādātājs rakstveidā neiebilst, tas attiecas arī uz *GEA* priekšlikumiem un ieteikumiem, kā arī uz modifikācijām/izmaiņu pasūtījumiem, par kuriem notiek diskusijas starp Piegādātāju un *GEA*.
- 12.3. Piegādātājs sniedz *GEA* visus rasējumus, dokumentus un citus reģistrus saskaņā ar Līgumu. Turklāt ir jāiesniedz arī visa dokumentācija, kas nepieciešama Piegādes remontam, apkopei un apkalpošanai. Visai dokumentācijai jābūt *GEA* Līgumā norādītajā valodā un papildus arī angļu valodā. Ja Līgumā nav norādīta valoda, visa dokumentācija un citi paziņojumi ir angļu valodā. Pēc *GEA* pieprasījuma Piegādātājs visus rasējumus, dokumentus un citu dokumentāciju bez maksas iesniedz arī elektroniskā formā, ja tāda ir pieejama.
- 12.4. Piegādātājs neatsaucami piešķir *GEA* tiesības izmantot rasējumus, dokumentus, citus reģistrus visiem mērķiem, kas saistīti ar Piegādes vai jebkuras tās daļas pabeigšanu, ekspluatāciju, modifikāciju, apkopi un remontu. Šīs tiesības ietver tiesības piešķirt apakšlicenci *GEA* klientiem un/vai *GEA* vai tās klientu norādītām personām.
- 12.5. Visi izpildedokumenti, rasējumi, ierīces, instrumenti, modeļi un citi priekšmeti (**Piegādes**), kurus *GEA* nodod Piegādātājam Līguma izpildei vai kurus Piegādātājs izgatavo Līguma vajadzībām un par kuriem Piegādātājs atsevišķi izraksta rēķinu *GEA*, paliek *GEA* īpašumā vai kļūst par *GEA* īpašumu. Piegādātājs tos markē kā *GEA* īpašumu, glabā tos drošā glabāšanā, saprātīgā apmērā apdrošina pret zādzību, ugunsgrēku, ūdens un zādzību bojājumiem un izmanto tikai Līguma mērķiem. To uzturēšanas un remonta izmaksas sedz *GEA* un Piegādātājs – ja nav citas vienošanās – vienādās daļās. Tomēr, ciktāl šīs izmaksas ir saistītas ar Piegādātāja izgatavoto preču defektiem vai nepareizu lietošanu vai nepareizu uzglabāšanu no Piegādātāja puses, tās sedz tikai Piegādātājs. Piegādātājam nekavējoties jāinformē *GEA* par jebkādiem šādu Piegādes vienību bojājumiem, kas nav tikai nenozīmīgi. Tie ir jāatdod atpakaļ *GEA* nekavējoties pēc *GEA* pieprasījuma, bet ne vēlāk kā pēc

## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

- Līguma izpildes. Nodošana trešām personām nav atļauta. Piegādātājs neiegūst nekādas turpmākas tiesības uz sniegtajiem materiāliem. GEA patur visas tiesības uz rasējumiem, kas izgatavoti saskaņā ar tās specifikācijām, un tās izstrādātajiem procesiem.
- 12.6. Piegādātājs ir tiesīgs apstrādāt, kombinēt un apvienot Piegādes tikai pēc iepriekšējās GEA rakstveida piekrišanas saņemšanas, ja vien šāda atļauja neizriet no Līguma mērķa. Piegādātājs veic Piegādes apstrādi kā GEA ražotājs, neuzliekot saistības GEA. Ja Piegādes tiek apstrādātas vai apvienotas ar citām precēm, kas nepieder GEA, GEA vienmēr iegūst līdzīpašumtiesības uz jaunizgatavoto precī proporcionāli Piegādes pašreizējai tirgus vērtībai un citu izmantoto preču pašreizējai tirgus vērtībai. Gadījumā, ja GEA īpašumtiesības uz Piegādēm beidzas apvienošanas dēļ, Piegādātājs jau tagad ar tūlītēju spēkā stāšanos nodod GEA visas īpašumtiesības, kas Piegādātājam pienākas uz jauno inventāru vai jauno precī, pašreizējās Piegādes tirgus vērtības apmērā un bez maksas nodrošina tās GEA labā. Saskaņā ar šiem Noteikumiem izrietošās (līdz)īpašumtiesības tiek uzskatītas par Piegādēm šo Noteikumu izpratnē.
13. Kvalitātes nodrošināšana, dokumentu glabāšana, audits
- 13.1. Piegādātājs patstāvīgi pārbauda GEA specifikācijas, rasējumus, aprēķinus un citas prasības, lai savas kompetences un tehnisko zināšanu robežās novērstu neskaidrības, pretrunas un/vai kļūdas. Piegādātājam nekavējoties jāinformē GEA par jebkādam bažām, arī attiecībā uz Līgumā paredzēto vai GEA iecerēto izmantošanu, lai šo jautājumu varētu atrisināt, savstarpēji vienojoties.
- 13.2. Piegādātājs izveido un pierādāmi uztur labi funkcionējošu kvalitātes nodrošināšanas sistēmu, kas atbilst jaunākajiem attiecīgās piegādātāju nozares standartiem, vismaz saskaņā ar DIN EN ISO 9000, 9001. Piegādātājs veic kvalitātes nodrošināšanas pasākumus, tostarp nepieciešamo dokumentāciju, uz savu atbildību. Piegādātājs glabā dokumentāciju saskaņā ar tiesību aktu un Līguma prasībām, bet ne mazāk kā desmit (10) gadus.
- 13.3. Pirms piegādes Piegādātājs veic rūpīgu izejošo preču pārbaudi. Piegādātājs var nepiegādāt Piegādes, kas neiztur pārbaudi. Defektīvām Piegādēm uz iepakojuma viegli atpazīstamā veidā jānorāda, ka tās ir ar defektiem, un Piegādātājs tās transportē uz noliktavu. Ja Piegādātājs uzzina par jebkādam Piegādes kvalitātes problēmām vai citiem trūkumiem, Piegādātājs nekavējoties rakstveidā informē GEA par to; to darot, Piegādātājs jo īpaši informē GEA arī par jebkādiem iespējamem veselības un drošības riskiem, ko rada tā Piegāde, par lietošanas traucējumiem, kā arī par jebkādiem datiem un informāciju, kas ļauj identificēt attiecīgo Piegādi.
- 13.4. Ja GEA ir iesniegusi Piegādātājam vairākus pirkuma pasūtījumus par konkrētām Piegādēm, Piegādātājs pirms nākamā pasūtījuma pieņemšanas nekavējoties informē GEA par jebkādam ar kvalitāti saistītām izmaiņām Piegādēs, jo īpaši attiecībā uz ražošanas procesu vai sastāvdaļām, komponentiem, detaļām vai pamatmateriāliem, pat ja šīs izmaiņas ietilpst specifikācijas darbības jomā.
- 13.5. Pēc iepriekšēja savlaicīga rakstveida pieprasījuma GEA ir tiesības pārbaudīt Piegādātāja dokumentāciju, un tai ir tiesības piekļūt Piegādātāja telpām, lai neatkarīgie auditori parastajā darba laikā varētu pārbaudīt kvalitātes nodrošināšanas sistēmu un pasākumus. Pārbaude neatbrīvo Piegādātāju no atbildības par defektiem. GEA ir leģitīmas intereses pārskatīt Piegādātāja pārbaudes un testēšanas ziņojumus par Piegādi GEA. Piegādātājam ir pienākums atļaut šādu pārbaudi un apskati.
14. Rezerves un nolietojuma daļas
- 14.1. Piegādātājs apņemas piedāvāt GEA jebkuras piemērotas rezerves un nolietojuma daļas savām Piegādēm vismaz desmit (10) gadus no piegādes brīža pēc standarta tirgus nosacījumiem. Ja vien Piegādātājs nav vienojies citādi un tas nav pamatoti, šajā periodā rezerves un nolietojuma daļām piemēro tādas pašas cenas, par kādām vienotās saistībā ar sākotnējo Piegādi.
- 14.2. Ja Piegādātājs konstatē, ka vairāk nekā desmit (10) gadus nevar piegādāt GEA piemērotas rezerves un nolietojuma daļas saskaņā ar 14.1. punktā minētajiem nosacījumiem, tas bez liekas kavēšanās par to paziņo GEA, lai dotu GEA vēl vienu iespēju laikus pasūtīt rezerves un nolietojuma daļas.
15. Materiālu defekti un īpašumtiesību defekti, sērijuveida defekti
- 15.1. Piegādātājs garantē, ka Piegāžu riska nodošanas brīdī tās ir bez defektiem. Piegādēm visos aspektos jāatbilst Līgumā paredzētajiem nosacījumiem, attiecīgajiem tiesību aktiem, direktīvām un standartiem (cita starpā ir skaidri minēta ES Regula (EK) 1935/2004 par materiāliem un izstrādājumiem, kas paredzēti saskarei ar pārtikas produktiem), jo īpaši attiecīgajiem drošības noteikumiem, arodveselības un darba drošības noteikumiem, kā arī vides un ugunsdrošības noteikumiem un rīkojumiem, kā arī zinātnes un tehnikas sasniegumiem, jābūt kvalitatīviem pēc veida un kategorijas un piemērotiem līgumā norādītajam paredzētajam lietojumam – vai, ja līgumā nav norādīts paredzētais lietojums, tiem jābūt piemērotiem vismaz tādām lietojumam, kāds parasti ir sagaidāms. Ja Piegādātājs ir iesniedzis iepriekšēju paraugu, ko GEA ir apstiprinājis, Piegādēm papildus jāatbilst iepriekšējā parauga īpašībām.
- 15.2. Ja Piegādēm ir materiāla defekts, GEA ir tiesības bez ierobežojumiem izmantot visas likumā noteiktās garantijas prasības un tiesības. Jo īpaši GEA ir tiesības pēc GEA izvēles (i) pieprasīt, lai Piegādātājs vai nu novērst defektus, vai piegādā jaunu Piegādi bez defektiem saprātīgā termiņā, vai (ii) noraida Piegādes un pieprasa visu Piegādātājam samaksāto summu atmaksu. Piegādātājs sedz visas izmaksas, kas radušās saistībā ar defektīvu Piegāžu labošanu vai nomainīšanu (tostarp transporta, pārkraušanas, šķirošanas, uzstādīšanas/izvešanas, materiālu un darba izmaksas). Visos pārējos gadījumos GEA ir tiesības uz likumā noteiktajām garantijas prasībām un tiesībām bez ierobežojumiem, ieskaitot tiesības uz maksājuma samazinājumu vai ieturēšanu un tiesības uz zaudējumu atlīdzību. Ja Piegādes jau ir integrētas ražošanas procesā GEA vai GEA klientu uzņēmumā, prasība par termiņu turpmāki izpildei tiek uzskatīta par atcelamu.
- 15.3. Izmaksas, kas Piegādātājam radušās saistībā ar pārbaudi un labošanu, sedz Piegādātājs, pat ja izrādās, ka defekta faktiski nav bijis. GEA atbildība par zaudējumiem nepamatota defektu novēršanas pieprasījuma gadījumā paliek neskarā; tomēr šajā sakarā GEA ir atbildīga tikai tad, ja tā atzīst vai rupjas nolaidības dēļ neatzīst, ka defekta nav bijis.
- 15.4. GEA deklarētā produkta parauga, rasējumu vai citu tehnisko dokumentu izsniegšana neietekmē GEA garantijas tiesības. Visu vai daļas Piegāžu apmaksā pārbaude vai saņemšana nenozīmē, ka GEA ir pieņēmusi Piegādes, un nenozīmē, ka GEA atsakās no šajos Noteikumos noteiktajām tiesībām.
- 15.5. GEA nav pienākuma pārbaudīt Piegādes defektus piegādes brīdī. Ja GEA pēc saviem ieskatiem nolēm j to darīt, GEA juridiskais pienākums pārbaudīt Piegādes pēc piegādes savstarpēja komerciāla pirkuma gadījumā (pirkuma līgumi un līgumi par darbu un materiāliem) aprobežojas ar ārēji redzamu transporta bojājumu un identitātes un daudzuma novirzi, kā arī citu acīmredzamu defektu pārbaudi. Paziņojums par defektiem jebkurā gadījumā ir savlaicīgs, ja tas ir nosūtīts trīsdesmit (30) dienu laikā no brīža, kad GEA ir saņēmusi Piegādes, un ja Piegādātājs to ir saņēmis vēlāk. Slēptu defektu gadījumā šis termiņš sākas no to atklāšanas brīža. GEA nav nekādu citu pienākumu pārbaudīt un paziņot par defektiem, izņemot tos, kas izklāstīti šajā 15.5. sadaļā.
- 15.6. GEA ir tiesīga pati novērst defektus uz Piegādātāja rēķina un neskarot Piegādātāja atbildību par defektiem, ja (i) Piegādātājs laikus nenovērst defektus vai (ii) pastāv nenovēršamas briesmas vai īpaša steidzamība. Šādā gadījumā GEA, ciktāl tas ir iespējams un pamatoti, iepriekš informēs Piegādātāju par attiecīgajiem defektiem un pašlabošanas iemesliem.
- 15.7. Papildus īpašumtiesību defektiem piemēro šādus noteikumus:
- 15.7.1. Piegādātājs garantē, ka īpašumtiesību nodošanas brīdī Piegādēm nav īpašumtiesību defektu. Piegādātājs jo īpaši garantē, ka trešās personas nevar aizstāvēt nekādas tiesības saistībā ar Piegādēm, jo īpaši nekādas lietu un intelektuālā īpašuma tiesības, piemēram, patentu tiesības, preču zīmju tiesības, funkcionālo modeļu tiesības, dizainparaugu tiesības un autortiesības (turpmāk tekstā – **ĪT**), vai jebkādas citas ierobežojumus saskaņā ar publiskajām tiesībām, vai ka trešo personu ĪT ir pārkāptas Latvijas Republikā vai, ja Piegādātājs par to ir informēts, Piegāžu galamērķa valstī. Ciktāl nepieciešams, Piegādātājs nodrošina, ka tas ir ieguvis un piešķir GEA visas ĪT īpašnieku tiesības, licences un atļaujas, kas nepieciešamas, lai GEA un GEA klienti varētu izmantot Piegādes.
- 15.7.2. Ja trešā persona iesniedz prasību pret GEA par ĪT pārkāpumu attiecībā uz Piegādēm, Piegādātājs, neskarot GEA turpmākās tiesības, uz savu rēķina un pēc GEA izvēles vai nu (i) iegūst Piegāžu izmantošanas tiesības, (ii) pārveido Piegādes tā, lai netiktu pārkāptas ĪT, (iii) aizstāj Piegādes ar jaunām Piegādēm, kuras nepārkāpj ĪT.
- 15.7.3. Piegādātājs apņemas atlīdzināt un pasargāt GEA no jebkādam trešo personu prasībām šajā kontekstā, ieskaitot ar to saistītās juridiskās aizsardzības izmaksas. Šis pienākums ietver visas esošas un turpmākās trešo personu prasības, kas celtas pret GEA vai GEA klientiem.
- 15.8. Turpmāk minētie noteikumi ir piemērojami papildus defektiem piemērojami garantijai, ja Piegādēm (ieskaitot materiālus, komponentus vai (apakš)sistēmas) līdzīgu defektu biežums ievērojami pārsniedz parasti paredzamās vai Piegādātāja norādītās vērtības (turpmāk tekstā – **Sērijveida defekti**). Ja vien Līgumā nav noteikts citādi, tiek uzskatīts, ka pastāv Sērijveida defekts, ja līdzīga defekta dēļ bojāto Piegāžu skaits pārsniedz 20% no attiecīgās piegādātās Piegādes.

## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

- 15.9. Sērījveida defekta gadījumā
- 15.10. Piegādātājs uz sava rēķina iesniedz un īsteno defekta novēršanas plānu, kas ietver pasākumus, lai kompensētu citu šīs piegādes sastāvdaļu sniegumu, kas ir sagaidāms radušos bojājumu līdzības dēļ;
- 15.11. *GEA* var pieprasīt aizstāt visas ietekmētās partijas piegādes, ja vien Piegādātājs nevar pierādīt, ka Sērījveida defekts ir izslēgts attiecībā uz atlikušo partiju;
- 15.12. Piegādātājs sedz visas izmaksas un izdevumus, kas *GEA* radušies saistībā ar Piegāžu nomaiņu, ciktāl Piegādātājs ir atbildīgs par Sērījveida defektu.
- 15.13. Prasības saskaņā ar 15.9. punktu beidzas tajā pašā laikā, kad citas garantijas prasības saskaņā ar šo Noteikumu 16. punktu. Turklāt Sērījveida defekta gadījumā *GEA* ir tiesīga saņemt likumā noteiktās prasības pilnā apmērā par visām Piegādēm, kuras skāris Sērījveida defekts.
16. Noilguma periods
- 16.1. Noilguma periods prasībām par defektiem ir 36 mēneši no likumā noteiktā noilguma perioda sākuma, ja vien likumā nav noteikts ilgāks noilguma periods.
- 16.2. Gadījumā, ja vēlāk tiek veikta jauna piegāde vai jauna ražošana vai defektu labošana, noilguma periods atsākas pēc jaunas Piegādes vai ražošanas vai labošanas darbu pabeigšanas, ja vien *GEA*, pamatojoties uz Piegādātāja rīcību, nav jāpieņem, ka Piegādātājs neuzskata, ka viņam ir pienākums veikt šo pasākumu, bet rīkojas tikai labas gribas vārdā. Tas neattiecas uz gadījumiem, kad ir nepieciešama Pieņemšana jaunai Piegādei, ražošanai vai labošanai. Šādā gadījumā noilguma periods sākas no jauna līdz ar Pieņemšanu.
- 16.3. *GEA* paziņojums par defektiem, ko *GEA* iesniedz noilguma periodā, aptur noilguma periodu līdz brīdim, kad *GEA* un Piegādātājs vienojas par defekta novēršanu un jebkādam sekām; tomēr noilguma perioda apturēšana beidzas sešus (6) mēnešus pēc tam, kad Piegādātājs ir galīgi noraidījis paziņojumu par defektiem. Prasību par defektu novēršanu noilgums iestājas ne ātrāk kā trīs (3) mēnešus pēc apturēšanas beigām, bet nekādā gadījumā ne agrāk kā pēc noilguma perioda beigām saskaņā ar 16.1. punktu.
17. *GEA* tiesiskās aizsardzības līdzekļi
- 17.1. Ja Piegādātājs pārkāpj vai var pamatotī sagaidīt, ka Piegādātājs pārkāps kādu no Līgumā noteiktajām saistībām, tostarp neievēro jebkuru saskaņoto (daļēju vai galīgo) Piegādes datumu (-us), pārkāpj jebkuru apliecinājumu vai garantiju vai neveic kādu tiesiskās aizsardzības līdzekli, *GEA* var, ciktāl to pieļauj piemērojami tiesību akti, veikt vienu vai vairākus no šādiem pasākumiem: (1) atsaukt Piegādes pieņemšanu; (2) pieprasīt, lai Piegādātājs nekavējoties novērstu pārkāpumu; (3) ieviest un uz Piegādātāja rēķina novērst jebkuru šādu pārkāpumu, tostarp nodrošināties, iegādājoties tādas pašas vai līdzīgas Piegādes, ko piegādā cits piegādātājs, un atgūt jebkādu cenas pieaugumu un no tā izrietošos zaudējumus, izmaksas un izdevumus (4) atgūt no Piegādātāja visus tās zaudējumus, izmaksas un izdevumus, kas radušies Piegādātāja pārkāpuma rezultātā, tostarp tos, kas radušies vai varētu rasties *GEA*, veicot novēršanas pasākumus, vai ko *GEA* uzliek *GEA* klienti; (5) ieskaņīt visus maksājumus, kas pienākas Piegādātājam, lai segtu jebkādas zaudējumus, izmaksas un izdevumus, kas radušies vai radīsies *GEA*; vai (6) aizturēt jebkādas maksājumus, kas citādi varētu pienākties, līdz pārkāpums ir pilnībā novērst.
- 17.2. Ja Piegādātājs neizpilda kādu būtisku Līgumā noteikto pienākumu un nav novērsis šo neizpildi 30 dienu laikā pēc rakstveida paziņojuma saņemšanas par šādu neizpildi, *GEA* papildus iepriekš minētajiem tiesiskās aizsardzības līdzekļiem ir tiesības noraidīt Piegādes un pilnībā vai daļēji izbeigt Līgumu. Iepriekšminētie tiesiskās aizsardzības līdzekļi ir kumulatīvi ar šajos Noteikumos noteiktajiem vai citiem *GEA* pieejamiem tiesiskās aizsardzības līdzekļiem saskaņā ar piemērojamiem tiesību aktiem, nevis izslēdz tos. Visu Piegāžu vai jebkuru to daļu apmaksā, pārbaude vai pieņemšana nenozīmē, ka *GEA* piekrīt piegādātās piegādes cenai, pienācīgai kvalitātei vai daudzumam, un nenozīmē atteikšanos no jebkādam tiesībām saskaņā ar Līgumu vai šiem Noteikumiem, un neatbrīvo Piegādātāju no jebkādas atbildības šajā sakarā.
18. Atlīdzināšana un apdrošināšana
- 18.1. Neskarot jebkādas citas prasības, Piegādātājs atlīdzina un pasargā *GEA* un tās Saistītās personas, pārstāvjus, direktorus, vadītājus un darbiniekus no visām prasībām, izmaksām un izdevumiem (tostarp advokātu honorāriem un tiesas izdevumiem), kas pilnībā vai daļēji radušies Līguma pārkāpumu dēļ, un jo īpaši no prasībām, kuru pamatā ir Piegādātāja kļūdainas Piegādes, nolaidība, tīši pārkāpumi, piemērojamo tiesību aktu pārkāpumi vai neievērošana, prasībām, kuru pamatā ir atbildība par produktu vai ražotāja atbildību, vai prasības, kuru pamatā ir IIT pārkāpums saistībā ar Piegādātāja Piegādēm, ciktāl Piegādātājs ir atbildīgs par Piegāžu defektiem vai IIT pārkāpumu. Šajā sakarā Piegādātājam ir arī pienākums atlīdzināt *GEA* visas izmaksas un izdevumus, kas radušies, ja *GEA* ir pienākums atsaukt produktu, veikt darbības uz vietas, izdot brīdinājumu vai citādi informēt *GEA* par atsaukšanas pasākumu saturu un apjomu. Visos citos aspektos Piegādātājs ir atbildīgs saskaņā ar likumā noteiktajiem noteikumiem.
- 18.2. Neskarot citas *GEA* prasības, Piegādātājam ir pienākums uzturēt paplašinātu profesionālās atbildības un produktatbildības apdrošināšanu ar atbilstošu seguma summu, tomēr vismaz 5 miljonu EUR apmērā par katru kaitējuma gadījumu vai skartās Piegādes neto pirkuma pasūtījuma vērtības apmērā, ja neto pirkuma pasūtījuma vērtība ir lielāka.
19. Tiesības uz dokumentiem un ierakstiem, konfidencialitāte
- 19.1. Ciktāl *GEA* sniedz Piegādātājam ilustrācijas, lējumus, veidnes, paraugus, dizainus vai dizaina priekšlikumus, rasējumus, zinātību, uzņēmējdarbības vai tehniskos dokumentus, programmatūru, aprēķinus vai citus dokumentus un ierakstus (turpmāk tekstā – **Dokumenti**), *GEA* patur visas īpašuma un rūpnieciskā īpašuma tiesības uz tiem, piemēram, patentu, preču zīmju, lietderīgo modeļu un dizainparaugu tiesības, kā arī autortiesības. Piegādātājs drīkst izmantot Dokumentus bez *GEA* iepriekšējas piekrišanas tikai tiktāl, ciktāl tas ir absolūti nepieciešams attiecīgajam Līgumā paredzētajam mērķim. Dokumentu īpašumtiesības, tostarp autortiesības, pieder *GEA*.
- 19.2. Piegādātājam ir pienākums saglabāt no trešām personām konfidencialu visu tehnisko, darbības un uzņēmējdarbības informāciju, kas saņemta no *GEA* vai Saistītā uzņēmuma saskaņā ar Piegādes līgumu vai saistībā ar to un ko saprātīgs uzņēmējs uzskatītu par konfidencialu, jo īpaši zinātību un komercnoslēpumus (turpmāk – **Konfidencialā informācija**), izņemot gadījumus, kad Konfidencialā informācija (i) ir vispārzināma vai kļūst vispārzināma, Piegādātājam nepārkāpjot šādus konfidencialitātes pienākumus, (ii) Piegādātājam jau bija likumīgi zināma pirms tās saņemšanas un bez pienākuma saglabāt konfidencialitāti, (iii) to Piegādātājam likumīgi atklāj trešās personas bez pienākuma saglabāt konfidencialitāti, vai (iv) ja *GEA* ir iepriekš rakstveidā piekritusi Konfidencialas informācijas izpaušanai. Konfidencialitātes pienākums ir spēkā neatkarīgi no tā, kā attiecīgā Konfidencialā informācija ir kļuvusi pieejama – mutvārdos, rakstveidā vai kā citādi. Konfidencialitātes pienākums attiecas arī uz dizainparaugiem, rasējumiem, aprakstiem, specifikācijām, elektroniskajiem informācijas nesējiem, programmatūru un attiecīgo dokumentāciju, paraugiem un prototipiem.
- 19.3. Konfidencialo informāciju Piegādātājs drīkst izmantot, pavairot un izmantot tikai saistībā ar Līgumu, kas noslēgts ar *GEA*, un tā mērķiem, un tā var būt pieejama tikai tādām personām Piegādātāja saimnieciskajā darbībā, kurām tā ir obligāti jāzina, lai veiktu Piegādes *GEA*, un kurām pirms Konfidencialas informācijas izpaušanas ir saistoši šie konfidencialitātes noteikumi līdzīgā veidā. Piegādātājs apņemas veikt visus nepieciešamos pasākumus, lai nodrošinātu, ka Konfidencialā informācija netiek darīta pieejama trešām personām bez *GEA* iepriekšējas rakstveidā piekrišanas. Pēc *GEA* pieprasījuma visa *GEA* konfidencialā informācija, kuras izcelsme ir *GEA*, ir nekavējoties pilnībā jāatdod *GEA* vai jāiznīcina, ciktāl tas ir tehniski iespējams.
- 19.4. Piegādātājs var izpaust Konfidencialo informāciju, ciktāl tam tas ir jādara saskaņā ar oficiālu vai tiesas rīkojumu vai obligātām tiesību normām vai ciktāl tas ir nepieciešams, lai īstenotu savas tiesības saskaņā ar Līgumu, kas noslēgts ar *GEA*. Tomēr, ja Piegādātājam ir pienākums izpaust Konfidencialo informāciju, Piegādātājs nekavējoties informē *GEA*, lai *GEA* varētu veikt atbilstošus pasākumus, ja nepieciešams, kopā ar Piegādātāju, lai aizsargātu izpaužamās Konfidencialās informācijas konfidencialitāti. Jebkurā gadījumā Piegādātājam ir jāpieliek saprātīgas pūles, lai iegūtu palīdzību par Konfidencialās informācijas konfidencialitāti. Šādā veidā izpaustajai Konfidencialajai informācijai jābūt ar norādi "Konfidenciali" vai, ja nepieciešams, ar citu atbilstošu norādi, piemēram, "Personiska un konfidenciala" vai līdzīgu norādi.
- 19.5. Konfidencialitātes pienākums saskaņā ar šo Noteikumu 19.9. punktu ir spēkā piecus (5) gadus pēc līgumattiecību izbeigšanas neatkarīgi no izbeigšanas iemesla.

## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

20. Nepārvaramas varas apstākļi  
Nepārvaramas varas apstākļi dod pusēm tiesības atlikt savu saistību izpildi uz nepārvaramas varas radīto šķēršļu laiku un papildu saprātīgu darbības uzsākšanas periodu. Par nepārvaramas varas apstākļiem uzskata visus notikumus, par kuriem puse nav atbildīga un kurus nevar novērst, jo īpaši monetārās vai tirdzniecības politikas vai citus valsts pasākumus, streikus, lokautus, būtiskus darbības traucējumus (piemēram, ugunsgrēku, iekārtu avāriju, izejvielu vai enerģijas trūkumu), kā arī satiksmes ceļu apgrūtinājumus – katrā gadījumā ilgāk par īsu laiku –, kas būtiski apgrūtinā vai padara neiespējamu puses saistību izpildi. Ja nepārvaramas varas apstākļi vai līdzvērtīgi notikumi ilgst vismaz divus (2) mēnešus, gan *GEA*, gan Piegādātājam ir tiesības atkāpties no Līguma. Puse pēc iespējas ātrāk informē otru pusi par šādu notikumu iestāšanos un beigām.
21. Eksporta kontrole  
21.1. Puses apzinās, ka uz Piegādēm var attiekties eksporta un importa ierobežojumi. Jo īpaši ārvalstīs var pastāvēt atļaujas prasības un/vai uz Piegādes izmantošanu var attiekties ierobežojumi. Piegādātājs ievēro visus piemērojamos eksporta un importa kontroles noteikumus, muitas un ārējās tirdzniecības noteikumus un attiecīgi piemērojamos likumus, rīkojumus un prasības (turpmāk tekstā – **Ārējās tirdzniecības noteikumi**) un nodrošina, ka tiek saņemtas visas importa un eksporta licences vai atļaujas, kas nepieciešamas saistību izpildei.  
21.2. Piegādātājs nekavējoties rakstveidā sniedz *GEA* visu informāciju un datus, ko *GEA* vai *GEA* klients pieprasa, lai ievērotu visas ārvalstu tiesību normas. Tirdzniecības regulējums. Par katru sūtījumu Piegādātājam jāsniedz *GEA* vismaz šāda eksporta kontroles informācija un ārējās tirdzniecības dati:  
- Nosūtāmo preču astoņciparu muitas tarifa numurs;  
- izcelsmes valsts (nepreferenciāla izcelsme);  
- pēc *GEA* pieprasījuma:  
o Piegādātāja preferenciālās izcelsmes deklarācija;  
o cits preferences apliecināošs dokuments;  
- ja uz piegādātājam precēm attiecas ierobežojumi saskaņā ar jebkuru piemērojamo ārējās tirdzniecības regulu (piemēram, ES Divējāda lietojuma preču saraksts / ASV Tirdzniecības kontroles saraksts), sīkāka informācija, tostarp attiecīgo preču saraksta numurs.  
21.3. Piegādātājs sniedz *GEA* nepieciešamo eksporta kontroles informāciju un ārējās tirdzniecības datus pēc iespējas ātrāk, ja precēm vai pakalpojumiem ir nepieciešama eksporta licence, vēlākais, kopā ar pasūtījuma rakstveida apstiprinājumu. Visos pārējos gadījumos nepieciešamā eksporta kontroles informācija un ārējās tirdzniecības dati jāiesniedz *GEA* ne vēlāk kā trīs (3) Bankas darba dienas pirms Piegādes nosūtīšanas. Ja informāciju un datus nav iespējams sniegt laikā, Piegāde/ attiecīgi Līgums tiek uzskatīts par neizpildītu. Ja uz Piegādi pilnībā vai daļēji attiecas eksporta ierobežojumi, ko nosaka valsts vai starptautiski noteikumi, Piegādātājs par to nekavējoties informē *GEA*.  
21.4. *GEA* izpilda Līgumu ar nosacījumu, ka nav nekādu šķēršļu Līguma izpildei sakarā ar Ārējās tirdzniecības noteikumiem vai embargo un/vai citām līdzīgām sankcijām vai tiesiskiem noteikumiem, kas kavē Līguma izpildi.
22. Preču izcelsme  
22.1. Piegādātājs komercdokumentos (jo īpaši pavadzīmē un rēķinā) norāda preču izcelsmi (izcelsmes valsti) un pēc *GEA* pieprasījuma bez maksas iesniedz izcelsmes sertifikātu vai izcelsmes apliecinājumu par Piegāžu izcelsmi vai (ilgtermiņa) Piegādātāja deklarāciju.  
22.2. Piegādātājs jāatbilst divpusējo vai daudzpusējo preferenču nolīgumu izcelsmes nosacījumiem vai vienpusējiem izcelsmes nosacījumiem, kas paredzēti Vispārējā preferenču shēmā saņēmējvalstīm (VPS), ja Piegādes ietilpst šādas preču sūtīšanas jomā.
23. REACH  
23.1. Piegādes tiek iepakotas saskaņā ar *GEA* sniegtajām iepakojšanas specifikācijām un norādījumiem. Jāveic atbilstoši aizsardzības pasākumi, lai novērstu mitruma, lietus, triecienu u.c. bojājumus atbilstoši Piegādes īpašībām un prasībām, lai nodrošinātu to drošu nogādāšanu Piegādes vietā bez bojājumiem vai nolietošanās. Visiem koka iepakojuma materiāliem, tostarp paliktņiem, bet ne tikai tiem, jāatbilst ISPM15.  
23.2. Bīstamie produkti ir jāiepako, jāmarķē un jānosūta saskaņā ar attiecīgajiem valsts un starptautiskajiem noteikumiem. Jo īpaši Piegādātājs ievēro pienākumus, kas attiecas uz Piegādātāju saskaņā ar EK Regulu 1907/2006 (**REACH**), un iesniedz drošības datu lapu saskaņā ar **REACH** galamērķa valsts valodā.  
23.3. Piegādātājs nodrošina, ka visas Piegāžu sastāvdaļas ir faktiski provizoriski reģistrētas, reģistrētas vai atbrīvotas no reģistrācijas un, ja nepieciešams, arī autorizētas saskaņā ar attiecīgajām **REACH** regulas prasībām *GEA* paziņotajiem lietošanas veidiem. *GEA* nav pienākuma saņemt atļauju saskaņā ar **REACH** par Piegādātāja veikto piegādi.  
23.4. Piegādātājs arī garantē, ka tas nepiegādās nekādas Piegādes, kas satur vielas saskaņā ar  
(i) **REACH** regulas 1.–9. pielikumu, kuros laiku pa laikam tiek izdarīti grozījumi;  
(ii) Padomes Lēmumu 2006/507/EK (Stokholmas Konvencija par noturīgiem organiskajiem piesārņotājiem) ar attiecīgajiem grozījumiem;  
(iii) EK Regula 1005/2009 par ozona slāni noārdošām vielām, kurā laiku pa laikam tiek izdarīti grozījumi;  
(iv) (RoHS (2002/95/EK) attiecībā uz ražojumiem atbilstoši to piemērošanas jomai.  
Jāievēro ES Regulas 765/2008 CE standarti.  
23.5. Ja Piegādē ir vielas, kas iekļautas tā sauktajā “Kandidātvielu sarakstā, kuras uzskatāmas par ļoti kaitīgām” (**SVHC** saraksts) saskaņā ar **REACH** regulu, Piegādātājam par to nekavējoties jāpaziņo. Tas attiecas arī uz gadījumiem, kad sarakstā tiek iekļautas vielas, kas iepriekš nav bijušas uzskaitītas, ja tiek veiktas kārtējās Piegādes. Pašreizējo sarakstu var apskatīt vietnē <https://echa.europa.eu/candidate-list-table>.  
23.6. Turklāt Piegādes nedrīkst saturēt azbestu, biocidus vai radioaktīvus materiālus. Ja Piegādē ir šādas vielas, pirms piegādes par to rakstveidā jāpaziņo *GEA*, norādot vielu un identifikācijas numuru (piemēram, CAS), kā arī jāpievieno aktuāla Piegādes drošības datu lapa. Šo Piegāžu piegādei ir nepieciešama atsevišķa *GEA* izsniegšana.  
23.7. Piegādātājam ir pienākums atbrīvot *GEA* no jebkādas atbildības saistībā ar Piegādātāja neatbilstību iepriekšminētajiem noteikumiem vai atbildināt *GEA* zaudējumus, kas *GEA* radušies Piegādātāja neatbilstības noteikumiem dēļ vai saistībā ar to.
24. Apakšuzņēmēji, cesija  
24.1. Piegādātājs nav tiesīgs uzticēt Piegādes izpildi apakšuzņēmējiem bez *GEA* iepriekšējas rakstveida piekrišanas. Pārvadātāji netiek uzskatīti par apakšuzņēmējiem.  
24.2. Piegādātājs ir atbildīgs par visu apakšuzņēmēju rūpīgu atlasīšanu un uzraudzību un par savu Līgumā paredzēto saistību izpildi, kā arī par apakšuzņēmēju darbību un bezdarbību. Neatkarīgi no tā Piegādātājs nodrošina, ka pieļaujamas apakšuzņēmuma līguma slēgšanas gadījumā vismaz Līgumā un šajos Noteikumos noteiktie pienākumi attiecas arī uz tā apakšuzņēmējiem.  
24.3. Ja Piegādātāja uzdevumā *GEA* telpās strādā personāls, Piegādātājs mudina šo personālu ievērot piemērojamos noteikumus, jo īpaši nelaimes gadījumu novēršanas, drošības, ugunsdrošības, vides aizsardzības un higiēnas noteikumus.  
24.4. Piegādātājs nav tiesīgs bez *GEA* iepriekšējas rakstveida piekrišanas nodot trešām personām prasījumus, kas izriet no līgumattiecībām ar *GEA*.
25. Piegādātāja pretenzijas  
25.1. Iznemot gadījumus, kad šajos Noteikumos ir noteikts cits paziņošanas termiņš, Piegādātājam ir nekavējoties jāpaziņo par jebkuru pretenziju pret *GEA*, taču ne vēlāk kā 7 kalendārās dienas pēc notikuma vai notikumiem, kas ir pretenzijas pamatā.

Piegādātāja pretenzijai jābūt rakstveidā, un tajā jābūt norādītai pilnīgai informācijai par Piegādātāja pretenzijas summu un faktisko un Līgumā noteikto pamatojumu, un tai jābūt pilnībā pamatotai ar attiecīgiem dokumentiem. Ja pretenzijas iesniegšanas brīdī nav pieejama pilnīga dokumentācija, Piegādātājs apliecināto dokumentāciju iesniedz nekavējoties pēc tam, kad tā būs pieejama vai radīta, taču ne vēlāk kā 21 dienu pēc sākotnējās pretenzijas iesniegšanas dienas.

## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

Ievērojot šajā punktā izklāstītos papildu nosacījumus un prasības:

- pretenzija par pirkuma pasūtījuma cenas palielinājumu, zaudējumu atlīdzību vai citu naudas kompensāciju ir ierobežota i) ja Piegādātājs ar dokumentāriem pierādījumiem var pierādīt, ka *GEA* ir vienīgais un tiešais notikuma vai notikumu, kas ir pretenzijas pamatā, cēlonis un ka Piegādātāja darbība vai bezdarbība nekādā veidā nav veicinājusi šādu notikumu vai notikumu rašanos; un ii) tikai saprātīgu un dokumentāri pamatotu Piegādātāja tiešo izmaksu atgūšanai, un Piegādātājs atsakās no jebkādam tiesībām pieprasīt pieskaitāmās izmaksas, negūto peļņu, līguma vai uzņēmējdarbības zaudējumus, labas reputācijas zaudējumus, jebkāda veida nejausū, īpašu, netiešu vai izrietošu zaudējumu vai kaitējumu. Jebkuru Piegādātāja pretenziju summu, kas pamatojas uz vai attiecas uz Piegādātāja personāla izmaksām, nosaka, aprēķinot attiecīgās summas, kas izmaksātas tieši attiecīgajam skartajam Piegādātāja personālam bez jebkādiem pieskaitāmiem izdevumiem vai uzcenojuma; un

- pretenzija par termiņa pagarinājumu ir ierobežota tikai tadā apmērā, kādā Piegādātājs var pierādīt ar vienlaicīgu dokumentāciju, ka: (i) Piegādātājs ir kavējis attiecībā uz tā kritiskā ceļa darbībām; un (ii) kavējumu izraisošais notikums ir a) *GEA* parakstīts skaidrs izmaiņu rīkojums, ar kuru tiek skaidri pagarināts Piegādes datums (-i), vai to izraisījis b) nepārvaramas varas gadījums vai c) *GEA* būtisks nepārotamu saistību pārkāpums saskaņā ar pirkuma pasūtījumu, un šāds pārkāpums ir vienīgais Piegādātāja kavējuma iemesls; tomēr ar nosacījumu, ka nav pieļaujamas nekādas prasības par termiņa pagarinājumu, ja (i) vienlaikus kavējis Piegādātājs, *GEA* klients vai citi līgumslēdzēji uzstādīšanas vietā; (ii) kavēšanās ir radusies iepriekšēju notikumu dēļ, par kuriem *GEA* nav savlaicīgi un laikus iesniegts atsevišķs iepriekšējs paziņojums.

Jebkura Piegādātāja pretenzija, kuras pamatā ir kavēšanās, pārkāpumi, šķēršļi vai citi traucēkļi Piegādes veikšanā, Piegādātājam jāiesniedz rakstveidā piecu dienu laikā pēc kavēšanās, pārkāpumu, šķēršļu vai traucēkļu sākotnējā rašanās, pretējā gadījumā tas no pretenzijas uz visiem laikiem atsakās.

### 26. Minimālā alga

- 26.1. Piegādātājam ir pienākums samaksāt saviem darbiniekiem par Piegāžu izpildi saskaņā ar Līgumu vismaz minimālo algu atbilstoši attiecīgajiem tiesību aktiem. Piegādātājs atbildina un atbrīvo *GEA* no atbildības par visām prasībām, kas celtas pret *GEA*, ja Piegādātājs vai tā apakšuzņēmēji pārkāpj šīs saistības.
- 26.2. Neatkarīgi no citām tiesībām izbeigt Līgumu un atkāpties no tā, *GEA* ir tiesības atkāpties no Līguma vai izbeigt Līgumu ārkārtēji, ja Piegādātājs un/vai tā apakšuzņēmēji ir vainojami par minimālo piemērojamo algas noteikumu pārkāpšanu. Piegādātājs atbildina *GEA* visus zaudējumus, kas radušies atteikuma vai izbeigšanas rezultātā. Visos citos aspektos piemēro tiesību aktu noteikumus.
- 26.3. *GEA* ir tiesības jebkurā laikā pieprasīt no Piegādātāja rakstveida apstiprinājumu par minimālās algas izmaksu, kā arī pieprasīt no Piegādātāja atbilstošus pierādījumus, lai pārbaudītu atbilstību šim 26. punktam, piemēram, jo īpaši Piegādātāja darbinieku minimālās algas deklarācijas, Piegādātāja nodokļu konsultanta vai auditora apstiprinājumus, ja tas ir juridiski iespējams.

### 27. Korporatīvā atbildība, atbilstība, datu aizsardzība

- 27.1. Piegādātājs apņemas ievērot *GEA* Rīcības kodeksu, kas ar atsauci ir iekļauts kā Līguma daļa un ir pieejams *GEA* tīmekļa vietnē ([www.gea.com/en/company/supplying/code-of-conduct/index.jsp](http://www.gea.com/en/company/supplying/code-of-conduct/index.jsp)), kā arī *GEA* reģistrēto piegādātāju prasības, un nodrošina, ka tā direktoriem, amatpersonām, darbiniekiem, piegādātājiem un apakšuzņēmējiem ir juridiski saistošas līdzīgas atbilstības saistības. Jebkurš šī pienākuma pārkāpums dod tiesības *GEA* jebkurā laikā saņemt pilnu kompensāciju un nekavējoties izbeigt līgumattiecības, neuzņemoties nekādu atbildību pret Piegādātāju.
- 27.2. Piegādātājs apņemas, uzsākot un izpildot Līgumu, ievērot piemērojamas datu aizsardzības prasības, jo īpaši Eiropas Datu aizsardzības regulu (VO (ES) 2016/679), kā arī Latvijas Republikas Fizisko personu datu aizsardzības likumu ar spēkā esošajiem grozījumiem. Ja Piegādātājs slēdz apakšuzņēmuma līgumus par daļu no savām līgumsaistībām, Piegādātājs, atbilstoši izstrādājot apakšuzņēmuma līgumus, nodrošina, ka arī apakšuzņēmēji izpilda iepriekš minētās saistības.
- 27.3. Piegādātājs rīkojas saskaņā ar visiem piemērojamiem tiesību aktiem, tostarp, bet ne tikai, datu aizsardzības tiesību aktiem un visiem tiesību aktiem, noteikumiem un vadlīnijām, kas attiecas uz informācijas drošību, kiberdrošību un IT drošību. Piegādātājs savā uzņēmējdarbības jomā pastāvīgi uztur atbilstošus tehniskos un organizatoriskos drošības pasākumus, lai nodrošinātu informācijas drošību. Tie cita starpā ietver atbilstošas pārvaldības sistēmas un atbilstību nozares ierastajiem standartiem. Abas puses apņemas veikt visus nepieciešamos tehniskos un organizatoriskos pasākumus datu drošībai, apstrādājot personas datus.

### 28. Piemērojami tiesību akti, jurisdikcijas vieta

- 28.1. Šos Noteikumus un tiesiskās attiecības starp *GEA* un Piegādātāju, kas izriet no līgumattiecībām un ir saistītas ar tām, regulē Latvijas Republikas tiesību akti, izņemot 1980. gada 11. aprīļa Apvienoto Nāciju Organizācijas Konvenciju par starptautiskajiem preču pirkuma-pārdevuma līgumiem (ANO Tirdzniecības konvencija).
- 28.2. Visu strīdu, kas izriet no līgumattiecībām starp *GEA* un Piegādātāju un ir saistīti ar tām, ekskluzīvā jurisdikcija ir *GEA* vispārējā jurisdikcija, ja Piegādātājs ir tirgotājs. *GEA* ir tiesības celt prasību pret Piegādātāju arī Piegādātāja vispārējās jurisdikcijas vietā vai jebkurā citā kompetentā tiesā.
- 28.3. Piegādātājs turpina pilnībā un bez nosacījumiem pildīt visas savas līgumsaistības neatkarīgi no tiesvedības vai ar to saistītās procedūras.

### 29. Citi noteikumi

- 29.1. Piegādātājs veic Piegādes un pakalpojumu kā neatkarīgs līgumslēdzējs ar nesaisītu pušu nosacījumiem. Pušu attiecības nekādā gadījumā nevar interpretēt kā pilnvaras devēja/pilnvarotā, darba devēja/darbinieka, partnerattiecības vai līdzīgas attiecības. Piegādātājs nedrīkst sevi pārstāvēt kā *GEA* vai rīkoties tās vārdā.
- 29.2. Ja viens vai vairāki šo Noteikumu noteikumi vai to daļas ir vai kļūst spēkā neesoši, tas neietekmē pārējos noteikumus vai to daļas.
30. Piegādēm bez uzstādīšanas un montāžas izpildes vieta ir *GEA* norādītā piegādes adrese. Izpildes vieta turpmākai izpildei ir attiecīgo Piegāžu vieta, šaubu gadījumā – *GEA* norādītā piegādes adrese. Līgumsaistību izbeigšana
- 30.1. *GEA* jebkurā laikā var izbeigt Līgumu, rakstveidā paziņojot par to Piegādātājam. Piegādātājam nekavējoties jāiesteno *GEA* norādījumi. Šādas atcelšanas gadījumā Piegādātājs kā vienīgo un ekskluzīvo tiesiskās aizsardzības līdzekli ir tiesīgs saņemt pirkuma pasūtījuma cenas daļu, kas atbilst Piegādātāja piegādātās Piegādes daļai, no kuras atskaitītas visas *GEA* samaksātās vai citādi pienākošās summas.
- 30.2. Piegādātājam ir jāņem vērā ietaupījumi, kā arī citas iegādes iespējas. Atalgojumu, par kuru panākta vienošanās, samazina par iepriekš minētajiem posteņiem saskaņā ar tiesību aktos paredzētajiem noteikumiem. Turklāt *GEA* ir tiesības jebkurā laikā izbeigt Līgumu bez jebkādas atbildības pret Piegādātāju, par to paziņojot Piegādātājam, ja: (a) Piegādātājs brīvprātīgi vienojas ar saviem kreditoriem vai kļūst bankrotējis, maksātnespējīgs vai citādi nespēj samaksāt parādus noteiktajā termiņā, (b) mainās Piegādātāja kontrole (kur kontrole nozīmē spēju vadīt citas personas darījumus) vai (c) *GEA* godprātīgi konstatē būtiskas izmaiņas Piegādātāja finansiālajā stāvoklī, kas, iespējams, nelabvēlīgi ietekmēs Piegādātāja spēju pildīt savas saistības.
- 30.3. Pušu tiesības ārkārtas kārtā izbeigt Līgumu pamatota iemesla dēļ netiek skartas. Ja *GEA* izbeidz Līgumu pamatota iemesla dēļ, Piegādātājs var pieprasīt nolīgot atlīdzību par jau paveikto darbu, izņemot gadījumus, kad jau paveiktā darba daļa nav izmantojama *GEA* vajadzībām vai kad nevar pamatot gaidīt no *GEA*, ka tā to izmantos. *GEA* var nekavējoties pārņemt savā īpašumā visas šādi veiktās Piegādes pēc rakstveida paziņojuma par Līguma izbeigšanu Piegādātājam, un pēc *GEA* pieprasījuma Piegādātājs nodod *GEA* Piegādātāja tiesības attiecībā uz Piegādātāja veiktajām Piegādēm visos apakšuzņēmuma līgumos.

## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

### B. Īpaši noteikumi darba pakalpojumu sniegšanai

- Vispārīgie noteikumi**

Visiem līgumiem starp GEA un Piegādātāju par darba pakalpojumiem papildus A punktā minētajiem nosacījumiem piemēro šādus īpašus nosacījumus darba pakalpojumu sniegšanai.
- Darba pakalpojumu sniegšana**
  - Saskaņā ar Līgumu veicamie darba pakalpojumi ietver visus nepieciešamos pasākumus, lai veiktu Līgumā paredzēto darbu. Darba pakalpojumi, tostarp visi saistītie Piegādes pakalpojumi, tiek veikti saskaņā ar pašreizējo sasniegumu līmeni, kā arī attiecīgajiem iestāžu un tirdzniecības asociāciju noteikumiem, rīkojumiem un likumiem. Tas jo īpaši attiecas uz
    - arodveselības un darba drošības un nelaimes gadījumu novēršanas noteikumiem,
    - DIN, EN, ISO
    - VDMA,
    - VDE,
    - ražotāja noteikumiem un
    - GEA iekšējiem noteikumiem (ja tādi ir).Ja atsevišķos gadījumos ir nepieciešamas atkāpes no iepriekš minētajiem noteikumiem, Piegādātājam ir jāsaņem GEA rakstveida piekrišana. Šāda piekrišana neietekmē Piegādātāja garantiju un atbildību. Ja saistībā ar pakalpojumu sniegšanu tiek pasūtītas tehniskās modifikācijas, iekārtu elementi un detaļas jāprojektē un jāizvieto tā, lai tos varētu viegli un ātri pārbaudīt, uzturēt un remontēt. Dilstošajām detaļām jābūt konstruētām augstam slodzes laikam.
  - Ciktāl Piegādātājs sniedz darba pakalpojumus, izmantojot savus darbiniekus, tas ir atbildīgs par to, lai pakalpojumus sniegtu tikai tādi darbinieki, kuriem ir nepieciešamās prasmes, pieredze un kvalifikācija.
  - Piegādātājam uz savu atbildību ir jāpārbauda informācija, ko GEA ir sniegusi pirkuma pasūtījumā un visos pavaddokumentos. Piegādātājs nekavējoties norāda GEA uz neskaidrībām un pretrunām dokumentos, kas attiecas uz pakalpojumu sniegšanu (piemēram, attiecībā uz standartiem, kas jāievēro, izmantojamajiem materiāliem vai pretrunām starp teksta aprakstiem, rasējumiem utt.). Piegādātājs pirms darbu uzsākšanas saskaņo pakalpojumu sniegšanu ar GEA atbildīgo tehnisko kontaktpersonu; tas neietekmē Piegādātāja kopējo atbildību.
  - Piegādātājs darba pakalpojumu sniegšanas sākumā apseko būvlaukuma stāvokli, lai noteiktu, vai pakalpojumus var veikt bez riska un attiecīgi izrietošiem defektiem. Iebildumi jāiesniedz GEA rakstveidā pirms darba pakalpojumu sniegšanas uzsākšanas, ja iebildumu iemesli ir nosakāmi pirms šādu pakalpojumu sniegšanas uzsākšanas.
  - Piegādātājs jebkurā gadījumā veic darba pakalpojumus neatkarīgi un uz savu atbildību. Par darba organizāciju (jo īpaši attiecībā uz personāla izvietojumu un laika secību) ir atbildīgs tikai un vienīgi Piegādātājs. Visu aprīkojumu, instrumentus, kā arī profesionālo apģērbu, tostarp nepieciešamos aizsardzības līdzekļus, kas nepieciešami pirkuma pasūtījuma izpildei, nodrošina Piegādātājs.
  - Piegādātāja pienākums ir iesniegt iknedēļas progresa ziņojumus. Ziņošana turpinās, līdz Piegādātājs ir pabeidzis visus darbus, lai pabeigtu darbu montāžu saskaņā ar Līgumu, un GEA ir pieņēmusi samontētos darbus.
  - Abas puses vienmēr nodrošina pienākumu un personāla nošķiršanu. Tās nodrošina, ka darba pakalpojumus sniedz tikai Piegādātāja darbinieki (un, ciktāl tas ir atļauts, apakšuzņēmēju darbinieki). Neviens no pusēm neuzņemas pat uz īsu laiku izmantot otras puses darbiniekus saviem uzdevumiem un mērķiem. Tiesā sadarbība, kas izpaužas kā kopīga pakalpojumu sniegšana citu uzdevumu veikšanai, principā ir izslēgta.
  - Piegādātājs un tā darbinieki (un, ciktāl tas ir pieļaujams, apakšuzņēmēju darbinieki) nav tiesīgi dot jebkāda veida norādījumus GEA darbiniekiem. Tāpat GEA un tās darbinieki nav pilnvaroti dot norādījumus Piegādātāja darbiniekiem (un, ciktāl tas ir atļauts, apakšuzņēmēju darbiniekiem).
- Pienēmšana**

Samontētie darbi ir jāpieņem.
- Garantija**
  - Atkāpjoties no 15.2. punkta, turpmākās izpildes iespēja, novēršot defektus vai izgatavojot jaunu darbu, ir Piegādātājam. Pretējā gadījumā Piegādātāja tiesības un pienākumus reglamentē normatīvie noteikumi.
  - 15.5. punktu nepiemēro būvdarbu un pakalpojumu līgumiem.
  - Atkāpjoties no 15.6. punkta, GEA ir tiesīga pēc tam, kad ir beidzies Piegādātājam noteiktais saprātīgais termiņš defekta novēršanai, novērst defektu pati uz Piegādātāja rēķina un neskarot Piegādātāja atbildību par defektiem. Saprātīgs termiņš ir atceļams, ja Piegādātājs nopietni un galīgi atsakās no turpmākās izpildes. Visos citos aspektos GEA tiesības un pienākumus reglamentē tiesību aktu noteikumi.
- Apdrošināšana**

Piegādātājs garantē, ka tam ir pietiekams apdrošināšanas segums atbildības gadījumiem, kas var rasties saistībā ar šī Līguma izpildi un Pakalpojumu sniegšanu. Jo īpaši Piegādātājs aņemas uz sava rēķina apdrošināties un uzturēt šādu apdrošināšanu līdz Pakalpojumu izpildes pabeigšanai:

  - profesionālās vai uzņēmējdarbības civiltiesiskās atbildības apdrošināšana, kas nodrošina apdrošināšanas segumu vismaz līdz šādam apjomam pieci (5) miljoni EUR;
  - montāžas apdrošināšana, kas nodrošina apdrošināšanas segumu vismaz tādā apmērā, kas atbilst pieciem (5) miljoniem EUR.
  - produktatbildības apdrošināšana, kas nodrošina apdrošināšanas segumu vismaz tādā apmērā, kas atbilst pieciem (5) miljoniem EUR.

### C. Īpaši noteikumi uzstādīšanas pakalpojumu sniegšanai

- Vispārīgie noteikumi**

Visiem līgumiem starp GEA un Piegādātāju par uzstādīšanas pakalpojumiem papildus A punktā minētajiem nosacījumiem piemēro šādus īpašus nosacījumus uzstādīšanas pakalpojumu sniegšanai.
- Definīcijas**
  - Uzstādīšanas pakalpojumi ir pārbaudes, pirmsmontāžas, montāžas, uzstādīšanas, testēšanas un/vai nodošanas ekspluatācijā pakalpojumi un/vai jebkādi uzraudzības pakalpojumi, ko Piegādātājs sniedz saskaņā ar Līgumu, kā arī visi ar tiem saistītie nepieciešamie, papildu un/vai gadījuma rakstura pakalpojumi un preces, neatkarīgi no tā, vai tie ir pastāvīgi vai pagaidu rakstura, tostarp jebkādu sastatņu, palīgmateriālu, celšanas ierīču, metināšanas materiālu, instrumentu, dokumentācijas u.c. nodrošināšana.
  - Pamatlīgums ir GEA un Īpašnieka noslēgtais līgums, kas attiecas uz Piegāžu piegādi, uzstādīšanu, testēšanu un nodošanu ekspluatācijā.
  - Īpašnieks ir fiziska vai juridiska persona, ar kuru GEA ir noslēgusi Pamatlīgumu, ieskaitot tās tiesību pārņēmējus un cesionārus.
  - Uzstādīšanas vieta kopā nozīmē būvlaukuma telpas un citas vietas, kur tiek veiktas Piegādes.
  - Projekta HSE plāns ir GEA piegādes plāns attiecībā uz veselību, drošību un vidi. Piegādātājs apliecina, ka ir saņēmis projekta HSE plānu par Piegādi.
  - Klientpuses akcepttestēšana (SAT) ir pārbaudes nodošanas ekspluatācijā laikā vai pēc tās, lai pierādītu, ka Piegādes atbilst visām Līguma un/vai Pamatlīguma prasībām.
  - Pienēmšana nozīmē, ka ir izpildīti visi turpmāk minētie nosacījumi: Piegādes ir pilnībā veiktas un piegādātas saskaņā ar Līguma prasībām, Piegādes ir izturējušas SAT un Īpašnieks ir parakstījis Piegāžu pieņemšanas-nodošanas aktu.



## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

### 3. Uzstādīšanas pakalpojumi

- 3.1. Piegādātājs savlaicīgi veic un pabeidz Piegādes, tostarp Uzstādīšanas pakalpojumus, projekta vadības un saskarnes darbības un paziņojumus, kas norādīti šajā dokumentā, stingri ievērojot visas attiecīgās Līguma, projekta HSE plāna, Īpašnieka Globālās uzņēmējdarbības veikšanas politikas un piemērojamo tiesību aktu prasības. Piegādātājs apzinās, ka to neizpilde var apdraudēt Pamatlīguma priekšmeta projekta panākumus un var radīt GEA un Īpašniekam būtiskus zaudējumus un kaitējumu.

### 4. Piegāde

- 4.1. Ja vien Līgumā nav noteikts citādi vai ja GEA nav devusi citu norādījumu, Piegādes tiks piegādātas uz Uzstādīšanas vietu. Pēc tam Piegādātājs uz Piegādātāja riska un rēķina organizē tūlītēju Piegāžu pārbaudi (lai cita starpā noteiktu, vai nav radušies transportēšanas bojājumi), šādu Piegāžu izkraušanu, transportēšanu un novietošanu tām paredzētajā vietā montāžai un/vai uzstādīšanai Uzstādīšanas vietā un visu Piegāžu detaļu pareizu izvietojumu, kā arī novērs jebkādas kļūdas Piegāžu pozīcijas, līmeņos, izmēros vai koriģēšanā. Piegādātājs nekavējoties rakstveidā informē GEA par jebkādiem Piegādes bojājumiem vai defektiem, kas atklāti šādas pārbaudes vai darba laikā.
- 4.2. Piegādātājs ir atbildīgs par visu nepieciešamo izkraušanas, transportēšanas, pacelšanas un izvietojuma norādījumu saņemšanu no GEA, lai nodrošinātu, ka tas notiek saskaņā ar vienošanos.

### 5. Piegādātāja saistības

- 5.1. Ja vien Līgumā nav noteikts citādi, Piegādes tiek uzglabātas uz Piegādātāja riska un rēķina saskaņā ar GEA norādījumiem. Jāveic aizsardzības pasākumi, lai novērstu mitruma, lietus, triecienu u.c. bojājumus atbilstoši Piegādes īpašībām un prasībām.
- 5.2. Tiek uzskatīts, ka Piegādātājs ir ieguvis visu nepieciešamo informāciju un ir pārliecinājies par visu nosacījumu, neparedzētu apstākļu, gadījumu vai notikumu pietiekamību un uzņemas risku, kas var skart vai ietekmēt Piegādes, tostarp fiziskos apstākļus (tostarp virsmas, virszemes un pazemes) Uzstādīšanas vietā; Piegāžu dizainu, materiālus, izkārtojumu vai citas iezīmes; laika apstākļus; piemērojamos tiesību aktus; citu līgumslēdzēju darbus Uzstādīšanas vietā; GEA un Īpašnieka prasības attiecībā uz Darbiem un darba noteikumus par darba laiku.
- 5.3. Pirms Uzstādīšanas pakalpojumu uzsākšanas Piegādātājam ir jāpārbauda pamatu (ieskaitot urbumu un pamatu rasējumu salīdzināšanu) un piegādes punktu piemērotība, kā arī visi citi apstākļi, kas ir svarīgi pareizai montāžai, un nekavējoties jāinformē GEA par jebkādam atkāpēm no Līguma.
- 5.4. Piegādātājs veic visus nepieciešamos pasākumus, lai aizsargātu vidi gan Uzstādīšanas vietā, gan ārpus tās un ierobežotu jebkādu kaitējumu un traucējumus cilvēkiem un īpašumam, ko rada piesārņojums, troksnis un citi tā pakalpojumu rezultāti. Piegādātāja Uzstādīšanas pakalpojumiem jāatbilst visiem Uzstādīšanas vietā spēkā esošajiem trokšņa noteikumiem, tostarp GEA, Īpašnieka noteikumiem, visām uzstādīšanas atļaujām un piemērojamiem tiesību aktiem.
- 5.5. Piegādātājs nodrošina, ka emisijas, virszemes izplūdes un notekūdeņi, kas rodas Piegādātāja darbības rezultātā, nepārsniedz Līgumā norādītās vērtības vai uzstādīšanas vietā spēkā esošo noteikumu prasības, tostarp GEA, Īpašnieka, jebkuru uzstādīšanas atļauju un piemērojamo tiesību aktu prasības.
- 5.6. Ja vien Līgumā nav noteikts citādi, ūdeni elektrību nodrošina Īpašnieks vai citas trešās personas. Ja ir nepieciešamas papildu piegādes līnijas un/vai piegādes punkti, Piegādātājs tos ierīko un uztur uz sava rēķina un riska, un pēc Uzstādīšanas pakalpojumu pabeigšanas tie ir atkal jānoņem.

### 6. Garantijas

- 6.1. Ja vien Līgumā nav noteikts citādi, Piegādātāja Garantijas ir spēkā no Pakalpojumu sniegšanas līdz dienai, kas ir sešdesmit (60) mēnešus pēc Pieņemšanas, ieskaitot, ar nosacījumu, ka jebkurai Pakalpojumu daļai, kas tiek remontēta, nomainīta, pārveidota vai veikta atkārtoti pēc Pieņemšanas minētajā periodā (vai jebkurā pagarinātā periodā), Piegādātāja Garantijas ir spēkā sešdesmit (60) mēnešus no remonta, nomainīšanas, pārveidošanas vai atkārtotas veikšanas pabeigšanas dienas (šie periodi ir Garantijas periods). Piegādātājs novērs visas neatbilstības un defektus, kas radušies Piegādātāja tīša pārkāpuma vai rupjas nolaidības dēļ, neatkarīgi no tā, vai tie radušies Garantijas perioda laikā.
- 6.2. GEA ne vēlāk kā trīsdesmit (30) dienu laikā pēc Garantijas perioda termiņa beigām paziņo Piegādātājam par jebkādiem Piegādātāja garantiju pārkāpumiem. Pēc paziņojuma saņemšanas Piegādātājs uz sava rēķina nekavējoties novērs šādu pārkāpumu, tostarp atkārtoti veic, aizstāj vai salabo jebkādas bojātas vai neatbilstošas Pakalpojumus, kā arī visus no tā izrietošos tiešos, netiešos vai citus zaudējumus. Turklāt Piegādātājam nekavējoties jāinformē GEA par jebkuru neatbilstību, tostarp defektu, par kuru tas uzzina, neatkarīgi no tā, vai tas saņem paziņojumu no GEA.
- 6.3. Ja vien Līgumā nav noteikts citādi, Piegādātājs ir atbildīgs par visām izmaksām, kas saistītas ar jebkuru Pakalpojumu demontāžu, nomainīšanu un atkārtotu montāžu, ciktāl tas nepieciešams, lai novērstu neatbilstības vai defektus Garantijas perioda laikā, kā arī par jebkurām saistītām transportēšanas un apdrošināšanas izmaksām, nodokļiem, nodevām un citiem maksājumiem. Ja Pakalpojumi ir integrēti kopā ar citām piegādēm, kas veido GEA piegādāto kopējo projektu, Piegādātājs ir atbildīgs par jebkurām izmaksām, kas saistītas ar citu kopējo projekta daļu, kuru nelabvēlīgi ietekmē jebkāds Pakalpojumu defekts vai neatbilstība.
- 6.4. Pēc GEA norādījuma Piegādātājs uz sava rēķina meklēs Piegādātāja Garantijas pārkāpuma iemeslu.

### 7. Piegādātāja darbarīki un materiāli

- 7.1. Visiem Piegādātāja darbarīkiem, iekārtām un materiāliem jāatbilst visām piemērojamām prasībām un sertifikātiem saskaņā ar piemērojamiem tiesību aktiem un Līguma standartiem.

### 8. Saskarnes

- 8.1. Piegādātājs nodrošina, ka Uzstādīšanas pakalpojumi tiek veikti un pabeigti saskaņoti ar citiem Uzstādīšanas vietā veicamajiem darbiem neatkarīgi no tā, vai šādus citus pakalpojumus veic GEA, Īpašnieks vai trešās personas. Piegādātājs pēc GEA norādījumiem nodrošina GEA, Īpašnieka un jebkuras valsts iestādes darbiniekiem, darbuuzņēmējiem un pārstāvjiem atbilstošas iespējas veikt darbus Uzstādīšanas vietā.
- 8.2. Ja vien Līgumā nav noteikts citādi vai ja GEA nav devusi rakstveida norādījumu, Piegādātājs izdod saskarnes specifikāciju. Šādā specifikācijā ir detalizēti jāapraksta un jānorāda saskarnes, kas saistītas ar Piegādes un/vai Uzstādīšanas pakalpojuma, ēku un inženierkomunikāciju un citu pakalpojumu, iekārtu, aprīkojuma, materiālu un dokumentācijas sniegšanu, ko Uzstādīšanas vietā nodrošina citi (tostarp GEA un Īpašnieks).
- 8.3. Piegādātājs uz sava rēķina un riska nodrošina, ka Uzstādīšanas pakalpojumi tiek pilnībā un pastāvīgi, kārtīgi un savlaicīgi saskaņoti ar iepriekšējiem, vienlaicīgiem un turpmākajiem darbiem, ko Uzstādīšanas vietā veic vai veiks Piegādātājs un citas personas (tostarp GEA un Īpašnieks), un noslēdz rakstveida saskarnes līgumus ar Uzstādīšanas vietā iesaistītajām trešām personām. Pēc pieprasījuma Piegādātājam ir jādokumentē šādi saskarnes līgumi. Piegādātāja un citu personu saskarnes līgumos iekļauj laika grafikus un skaidru attiecīgo lomu un pienākumu aprakstu. Tas, ka GEA pārbauda un/vai apstiprina šādu saskarnes līgumu, neizslēdz vai neatbrīvo Piegādātāju no pilnīgas atbildības par Līguma prasību izpildi, kā arī nerada nekādu atbildību vai saistības no GEA puses. Saskarnes līgumā pēc iespējas jāiekļauj mehāniskās, automatizācijas, elektriskās, inženiertehniskās, (tostarp ēkas un inženierkomunikācijas), instalācijas un procesa saskarnes.

### 9. Veselība un drošība

- 9.1. Piegādātājs vienmēr nodrošina, ka tā Piegādes un Uzstādīšanas pakalpojumi atbilst GEA, Īpašnieka un piemērojamajām veselības aizsardzības un drošības prasībām, kā arī piemērojamajiem tiesību aktiem, tostarp projekta HSE plānam.
- 9.2. Piegādātājam pirms Piegādes uzsākšanas ir jāveic sākotnējā bīstamības noteikšana un riska novērtējums. Riska novērtējumā iekļauj pasākumus, kas efektīvi kontrolē risku. Piegādātājam ir jāsniedz pierādījumi, ka tas ir novērtējis ar Darbiem saistītos apdraudējumus un riskus un pienācīgi apsvēris, kā šie riski tiks kontrolēti (metodes apraksts).

## Pirkuma – Iepirkuma noteikumi un nosacījumi

- 9.3. Piegādātājs vienmēr veic visus saprātīgos piesardzības pasākumus, lai saglabātu Piegādātāja personāla veselību un drošību. Sadarbībā ar vietējām veselības aizsardzības iestādēm Piegādātājs nodrošina, ka Uzstādīšanas vietā ir jebkurā Piegādātāja un GEA personāla izmītināšanas vietā vienmēr ir pieejams medicīniskais personāls, pirmās palīdzības sniegšanas telpas, slimnīcas un ātrās palīdzības dienests, kā arī tiek veikti atbilstoši pasākumi, lai nodrošinātu visas nepieciešamās labklājības un higiēnas prasības un novērstu epidēmijas.
- 9.4. Piegādātājs ir atbildīgs par nelaimes gadījumu novēršanas speciālistu un norīko to uzstādīšanas vietā. Speciālists ir atbildīgs par drošības un aizsardzības pret nelaimēm gadījumiem nodrošināšanu. Šī persona ir kvalificēta šim pienākumam, un tai ir tiesības izdot norādījumus un veikt aizsardzības pasākumus, lai novērstu nelaimes gadījumus. Uzstādīšanas pakalpojumu sniegšanas laikā Piegādātājs nodrošina visu, kas nepieciešams, lai šī persona varētu īstenot šo atbildību un pilnvaras.
- 9.5. Piegādātājs nosūta GEA sīkaku informāciju par jebkuru negadījumu tūlīt pēc tā rašanās. Piegādātājs veic uzskaiti un sagatavo ziņojumus par personu veselību, drošību un labklājību, kā arī par īpašumam nodarīto kaitējumu, kā GEA var pamatot pieprasīt.

### D. Īpašie nosacījumi – Programmatūra

10. Vispārīgie noteikumi
- 10.1. Ja Piegādē ir iekļauta jebkāda programmatūra, papildus A punktā minētajiem noteikumiem uz visiem līgumiem starp GEA un Piegādātāju attiecas šādi īpašie nosacījumi attiecībā uz programmatūru (**Programmatūra**).
11. Programmatūras piegāde
- 11.1. Programmatūrai jābūt mūsdienīgai, un to bez maksas piegādā vispārpieņemtā un lasāmā formātā, kas atbilst pašreizējam tehnikas līmenim, ja vien Līgumā nav panākta vienošanās par īpašu formātu. Pirms Programmatūras vai datu nesēju piegādes Piegādātājs to pārbauda ar modernu vīrusu skenēšanas programmu un pārliecinās, ka Programmatūra un/vai datu nesēji nesatur ļaunatūru (programmatūru ar ļaunprātīgām funkcijām), datorvīrusus, Trojas zirgus, tārpus vai tamlīdzīgus programmatūras veidus. Pirms piegādes Piegādātājs, izmantojot mūsdienīgus programmatūras drošības testus, nodrošina un pierāda GEA, ka Programmatūra nesatur nekādas kritiskas vājās vietas, kas varētu kaitēt GEA, tās klientu vai saistīto trešo personu sistēmu un datu integritātei un konfidencialitātei.
- 11.2. Programmatūru pēc iespējas piegādā ar atvērtām saskarnēm, tostarp detalizētu funkcionālo aprakstu un komunikācijas saskarņu aprakstu starp programmatūru un citu programmatūru un sadarbīgu aparāturu. Mērķis ir dot iespēju GEA un/vai GEA klientam ar saviem spēkiem vai ar trešās personas palīdzību labot jebkādas kļūdas un uzturēt, ekspluatēt, mainīt un/vai tālāk attīstīt Piegādātāja piegādātās Piegādes un programmatūru, tostarp saistībā ar ārpakalpojumiem, tieši un bez Piegādātāja palīdzības. Mērķis ir arī nodrošināt, ka Piegādātāja programmatūra un citas Piegādes daļas ir saderīgas ar produktiem, ko GEA un/vai GEA klientiem piegādā trešā persona. Tādējādi Piegādātājs nodrošina, ka visai piegādātajai programmatūrai ir pievienots pirmkods, kura kvalitāte atbilst labas IT prakses standartiem un kas ļauj personām ar nepieciešamajām prasmēm tieši veikt iepriekš minētās darbības.
- 11.3. Papildus iepriekš minētajam Piegādātājs sniedz tādas tehniskas konsultācijas, datus un dokumentāciju, lai GEA, GEA klienti un/vai jebkura trešā persona varētu uzturēt vai tālāk attīstīt Programmatūru, ja tā vēlas. Dokumentācijai jābūt tik detalizētai un izstrādātai, lai personām, kurām ir nepieciešamas zināšanas, būtu iespējams uzturēt un tālāk attīstīt programmatūru, izmantojot pirmkodu.
- 11.4. Piegādātājs piegādā arī pilnu dokumentāciju, kas ir nepieciešama vai piemērota Programmatūras lietošanai. Programmatūras komponentu dokumentācijai jāsatvēn no lietotāja dokumentācijas, īsa apraksta un tehniskās dokumentācijas. Instalēšanas un administrēšanas lietotāja dokumentācijā jāapraksta visi nepieciešamie procesi tieši, lai tie būtu saprotami apmācītam personām. Turklāt dokumentācijā jāapraksta arī tipiskas un paredzamas kļūdu situācijas un to novēršanas veidi. Dokumentācijai jāatbilst programmatūras instalēšanas laikā pieņemtajiem standartiem. Dokumentāciju bez maksas iesniedz GEA mašīnlasāmā formā un iepirkuma pasūtījumā norādītajā valodā, kā arī angļu valodā.
- 11.5. GEA ir tiesības kopēt un izmantot dokumentāciju Līguma mērķiem, jo īpaši arī tālākpārdošanai GEA klientiem un apmācības vajadzībām, ja nepieciešams.
12. Atvērtā pirmkoda programmatūra
- 12.1. Atvērtā pirmkoda programmatūras izmantošana nav atļauta bez iepriekšējas rakstveida vienošanās par pretējo. Šajā sakarā atvērtā pirmkoda programmatūra ir jebkura programmatūra, kas tiek izplatīta saskaņā ar atvērtā pirmkoda programmatūras lietošanas noteikumiem un licencēm, kuru saistībā kā nosacījums šādas programmatūras un/vai jebkuras citas ar to saistītas, no tās atvasinātas vai kopā ar to izplatītas programmatūras apstrādei un/vai izplatīšanai ir ietverta programmatūras pirmkoda izplatīšana vai izpaušana (**Atvērtā pirmkoda programmatūra**). Ja Piegādātājs plāno izmantot Atvērtā pirmkoda programmatūru, tas iepriekš informē GEA par saistītajiem licences noteikumiem un iepriekš nodod tos GEA. Atvērtā pirmkoda programmatūras licences noteikumu nodošana ir būtisks Piegādātāja līgumsaistību pienākums, ja tiek izmantota Atvērtā pirmkoda programmatūra. Piegādātājs garantē, ka Atvērtā pirmkoda programmatūras izmantošana neietekmē Līguma noteikto vai paredzēto Piegāžu izmantošanu.
- 12.2. Piegādātājs garantē, ka Piegādēs nav iekļauta Atvērtā pirmkoda programmatūra, ja vien Piegādātājs pirms Līguma noslēgšanas nav iesniedzis GEA īpašus licences noteikumus par Atvērtā pirmkoda programmatūru iepirkuma pasūtījumā norādītajā valodā un angļu valodā un GEA nav devusi rakstveida piekrišanu Atvērtā pirmkoda programmatūras izmantošanai un piegādei pēc iepazīšanās ar licences noteikumiem un pirms Atvērtā pirmkoda programmatūras izmantošanas. Šādā gadījumā Piegādātājs garantē GEA, ka GEA akceptētā Atvērtā pirmkoda programmatūra ir vienīgā Piegādēs iekļautā programmatūra, kas atbilst iepriekš minētajai Atvērtā pirmkoda programmatūras definīcijai. Piegādātājs arī apliecina un garantē GEA, ka Piegādātājs ir pilnībā izpildījis visas licences saistības, kas pastāv attiecībā uz GEA pieņemto Atvērtā pirmkoda programmatūru. Visbeidzot, Piegādātājs garantē GEA, ka Piegādātājs ir nodrošinājis GEA visus attiecīgos licences tekstus un visus nepieciešamos pirmkodus, kā arī katras GEA piegādātās Atvērtā pirmkoda programmatūras visas izveides skriptus, lai GEA, tās Saistītie uzņēmumi un izplatītāji, kā arī GEA klienti varētu izveidot šādas Atvērtā pirmkoda programmatūras izpildāmo versiju.
- 12.3. Šī punkta pārkāpuma gadījumā Piegādātājs, neatkarīgi no jebkura atbildības ierobežošanas punkta šajā Līgumā, atlīdzina GEA zaudējumus un uzņemas aizstāvēt visas prasības, bojājumus, zaudējumus un izmaksas, kas GEA radušās šī punkta pārkāpuma dēļ. Šis pienākums attīdzināt zaudējumus attiecas arī uz visiem GEA Saistītajiem uzņēmumiem, izplatītājiem un GEA klientiem saistībā ar pret tiem celtajām prasībām un tiem nodarītajiem zaudējumiem, kaitējumiem un izmaksām.
13. Lietošanas tiesības, licence
- 13.1. Piegādātājs atļauj GEA pārdot un tālāk pārdot programmatūru un jebkuru tai pievienoto aparāturu atsevišķi vai kā daļu no paketes saviem klientiem.
- 13.2. Ja vien nav panākta cita vienošanās, Piegādātājs piešķir GEA, tās Saistītajiem uzņēmumiem un GEA klientiem neekskluzīvas, nododamas, apakšlicencējamas un neatsaucamas lietošanas tiesības, neierobežotas laika, vietas un satūra ziņā, izmantojot Programmatūru jebkurā aparātūrā un, ja nepieciešams, kopā ar citu programmatūru, vai, ja nepieciešams, pēc Programmatūras piegādes vai nodrošināšanas to izmantot trešām personām GEA, tās Saistītajiem uzņēmumiem un GEA klientiem (piemēram, kā ārpakalpojumu vai mitināšanu). Pēdējā minētajā gadījumā GEA par to iepriekš rakstveidā informē Piegādātāju un pēc Piegādātāja pieprasījuma iesniedz Piegādātājam trešās personas apliecinājumu, ka Programmatūra tiks turēta slepenībā un izmantota tikai GEA, tās Saistīto uzņēmumu vai GEA klientu vajadzībām. Tas katrā gadījumā attiecas arī uz Piegādātāja sniegtajiem Programmatūras labojumiem, atjauninājumiem, uzlabojumiem un jaunām versijām, kā arī saistīto dokumentāciju.
- 13.3. Piegādātājs jo īpaši piešķir GEA neekskluzīvas, nododamas, apakšlicencējamas, neatsaucamas, laikā un ģeogrāfiski neierobežotas tiesības: (i) izmantot pašu Programmatūru un ļaut to izmantot, jo īpaši reproducēt Programmatūru, lai to pievienotu jebkurai citai programmatūrai un/vai aparātūrai, lai izveidotu rezerves kopijas un lai to instalētu, ielādētu, parādītu un palaistu jebkurā aparātūrā; un (ii) izplatīt un darīt pieejamu Programmatūru pašu vai ar trešo personu starpniecību, atsevišķi vai kopā ar citu programmatūru un/vai aparāturu, izmantojot jebkuru informācijas nesēju, tostarp tiešsaistē, un nodot apakšlicenci 13.2. un 13.3. punktā noteiktajām tiesībām GEA Saistītajiem uzņēmumiem un izplatītājiem, kā arī GEA klientiem ar tiesībām tālāk piešķirt apakšlicenci.